

GEMEINDEBLATT



jüdisches berlin

JÜDISCHE GEMEINDE ZU BERLIN · DEZEMBER 2021 · 24. JAHRGANG NR. 239 · 2,50 €
НОВОСТИ ЕВРЕЙСКОЙ ОБЩИНЫ БЕРЛИНА

ירחון קהילת ברלין



MediaInformation

Anzeigenpreise und -formate · jüdisches berlin · ISSN 2192-6298

Herausgeber/Verlag

Präsidium der Repräsentantenversammlung der Jüdischen Gemeinde zu Berlin, Oranienburger Straße 29, 10117 Berlin

Kontakt

presse@jg-berlin.org · jb@jg-berlin.org

Auflage

7.500 Exemplare/ 75.000 p.a.

Umfang

32-40 Seiten

Distribution

Postvertrieb an alle Mitgliederhaushalte, Abonnement, Buchhandel

Erscheinungstermin

1. des Monats, außer Juli und August

Anzeigenschluss

10. des Vormonats

Druckunterlagenschluss

15. des Vormonats

Heftformat

210 mm breit x 297 mm hoch

Satzspiegel

180 mm breit x 250 mm hoch

Druckunterlagen

PDF-Dateien oder EPS, 4-c oder s/w. Farbanzeige auf der U4 nach Euro-Skala mit farb- und größenverbindlichem Proof. Für die rechtzeitige Anlieferung und Richtigkeit des Inhalts digitaler Druckunterlagen haftet der Auftraggeber. Die Herstellung von Druckunterlagen bzw. Gestaltung wird gesondert in Rechnung gestellt, außer bei Familienanzeigen.

*Sonderplatzierungen

2. Umschlagseite 4c: 1.100,-

3. Umschlagseite 4c: 990,-

4. Umschlagseite 4c: 1.600,-

Rabatte

ab 3 Anzeigen 5 %, ab 6 Anzeigen 10 %, ab 9 Anzeigen 15 %

Familienanzeigen

1/2 Seite hoch/quer: 310,-

1/4 Seite hoch/quer: 160,-

1/8 Seite hoch/quer: 80,-

1/16 Seite hoch/quer: 50,-

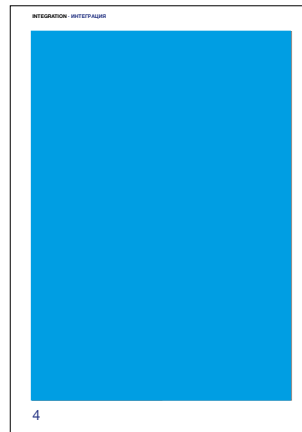
Alle Preise in Euro zuzüglich der gesetzlichen Mehrwertsteuer.

Rücktrittsrecht

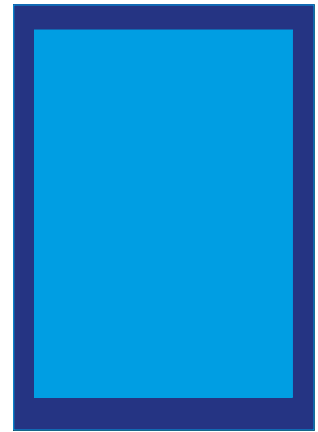
nur schriftlich, 2 Wochen vor Anzeigenschluss

Es gelten die Allgemeinen Geschäftsbedingungen für Anzeigen und Fremdbeilagen in Zeitungen und Zeitschriften vom 1. April 1977 in der aktuellen Fassung sowie die Zusätzlichen Geschäftsbedingungen des Verlages (bitte anfordern).

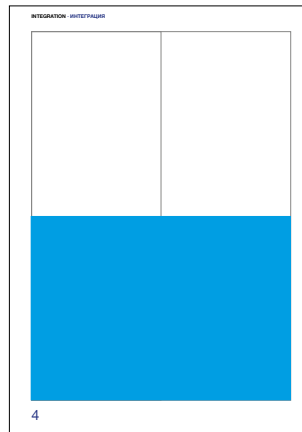
01.2014 | Änderungen vorbehalten



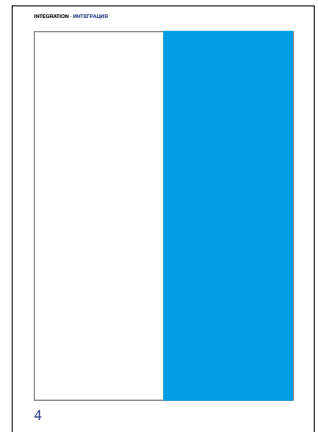
1/1 S · S: 180 x 255 mm · 950,-*



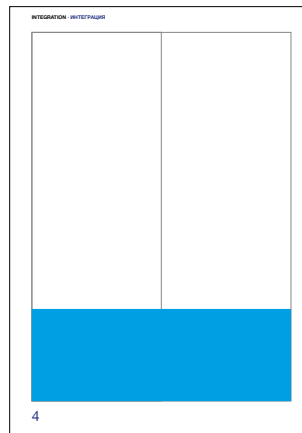
1/1 S · A: 210 x 297 mm · 950,-*



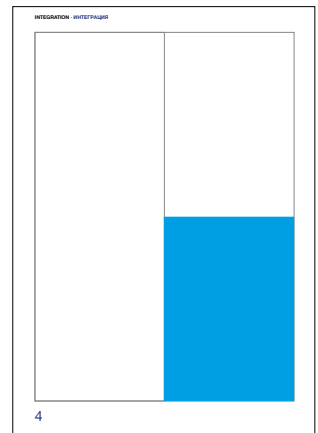
1/2 quer · 180 x 123 mm · 540,-



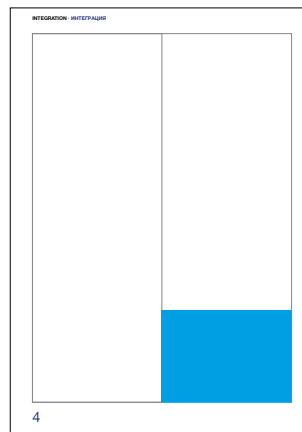
1/2 hoch · 86 x 255 mm · 540,-



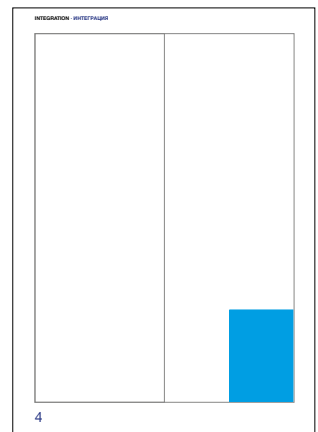
1/4 quer · 180 x 60 mm · 320,-



1/4 hoch · 86 x 123 mm · 320,-



1/8 quer · 86 x 60 mm · 170,-



1/16 Seite · 40 x 60 mm · 80,-

INHALT

5 GEDENKEN

- 5 Gedenken zum 83. Jahrestag der November-Pogrome von 1938
- 7 Gedenken an die jüdischen Gefallenen des 1. Weltkriegs

8 GESELLSCHAFT

- 8 Jüdischer Garten eröffnet
- 9 Holocaust-Denkmal: Preisverleihung und Charity-Dinner

10 KULTUR

- 11 Rückblick auf die 34. Jüdischen Kulturtage Berlin
- 13 Kulturveranstaltungen

14 ANTISEMITISMUS

- 15 Buchvorstellung: »Israelbezogener Antisemitismus«

16 KALENDER

20 JUGEND & BILDUNG

- 20 Die Madrichim des Jugendzentrums »Olam« stellen sich vor, Teil II
- 21 Digitalisierung des Unterrichts am Jüdischen Gymnasium

22 INTEGRATION

- 22 Familienzentrum Zion
- 24 Projekt Impuls

25 SOZIALES

29 KULTUS

- 29 Gratulationen
- 31 Gottesdienste

Herausgeber Präsidium der Repräsentantenversammlung der Jüdischen Gemeinde zu Berlin: Phillip Feidel (V.i.S.d.P.), Assia Gorban, Yevgeniy Granovs'kyi, David Malaev, Vladimir Mueller

СОДЕРЖАНИЕ

4 ПАМЯТЬ

- 4 Вечер памяти в 83-ю годовщину ночи погромов 1938 г.
- 6 Памяти еврейских солдат, павших во время Первой мировой войны

8 ОБЩЕСТВО

- 8 «Иудейский сад» открыт
- 9 «Мемориал памяти убитых евреев Европы»: вручение Премии и благотворительный ужин

10 КУЛЬТУРА

- 10 В Берлине прошли 34-е Дни Еврейской культуры

16 КАЛЕНДАРЬ

20 МОЛОДЕЖЬ & ОБРАЗОВАНИЕ

22 ИНТЕГРАЦИЯ

- 22 Семейный центр Сион
- 24 Проект Импульс

25 СОЦИАЛЬНАЯ ТЕМАТИКА

29 КУЛЬТ

- 29 Поздравления
- 31 Богослужения

Redaktion Oranienburger Straße 31, 10117 Berlin
T 880 28-269, jb@jg-berlin.org

Verlag Jüdische Gemeinde zu Berlin K.d.Ö.R.
Oranienburger Straße 28–31, 10117 Berlin, T 880 28-0

Druck Medien Herstellungs- und Vertriebs GmbH,
Prinzessinnenstraße 26, 10969 Berlin

ISSN 2192-6298 | **Auflage** 7500

Das »jüdische berlin« finden Sie auch als E-Paper unter:
www.jg-berlin.org/beitraege.html
Jahresabonnement für Nichtmitglieder: 25,- Euro.

Titel: Bei der Gedenkveranstaltung zum 83. Jahrestag der November-Pogrome von 1938
© Ruthe Zuntz

ВЕЧЕР ПАМЯТИ В 83-Ю ГОДОВЩИНУ НОЧИ ПОГРОМОВ 1938 Г.



Еврейская община провела в Доме Общины на Фазаненштрассе Вечер памяти в связи с 83-й годовщиной ноябрьских погромов 1938 г. Председатель общины д-р Гидеон Йоффе приветствовал Президента ФРГ д-ра Франка-Вальтера Штайнмайера и Маргот Фридендер, которой исполнилось 100 лет, а также других свидетелей Холокоста, членов Общины и многочисленных представителей политической жизни, культурных и общественных организаций, в т.ч. Вице-председателя Бундестага Петру Пау и Посла государства Израиль Джереми Иссахарова. В связи с мерами по предупреждению распространения коронавируса, число участников Вечера памяти было ограничено до 170 человек.

В своей речи Федеральный министр юстиции Кристина Ламбрехт назвала ноябрьские погромы «оргией варваров» и выразила крайнюю обеспокоенность в связи с вновь растущим антисемитизмом в Германии. Правящий бургомистр Берлина Михаэль Мюллер обратился к присутствовавшим с речью, в которой подчеркнул особое значение этого Памятного митинга для свободы и демократии. Выступивший ранее Председатель общины д-р Гидеон Йоффе выразил опасение,

что память о падении Берлинской стены постепенно вытесняет память о событиях этого дня в 1938 году.

Вечер памяти состоялся в рамках программы Дней еврейской культуры в Берлине. За музыкально-литературное оформление церемонии отвечал струнный квартет «Berlin Sinfonetta». По завершению митинга к Памятнику у Дома общины возложили венки. Кантор Изидоро Абрамович пропел молитву «Эль мале рахамим», а раввин Общины Йона Сиверс прочел кадиш. В этот вечер в рамках проекта Всемирного еврейского конгресса «#WeRemember – ноябрьские погромы 1938» на фасад Дома общины проецировали изображение бывшей синагоги на Фазаненштрассе, которую нацисты подожгли 9 ноября 1938 г. На месте можно было воспользоваться очками виртуальной реальности и таким образом «войти» внутрь разрушенной тогда синагоги.

С 9 утра того же дня у Дома общины началось зачитывание имен 55 696 убитых во время Холокоста берлинских евреев из Книги памяти Берлина, которое продлилось до поздней ночи. Призыву Молодежного центра «Олам» поучаствовать в этой поминальной церемонии последовали многие граждане Берлина.



GEDENKEN ZUM 83. JAHRESTAG DER NOVEMBER-POGROME VON 1938



Anlässlich des 83. Jahrestages der November-Pogrome von 1938 hatte die Jüdische Gemeinde zu Berlin zu ihrer traditionellen Gedenkveranstaltung in das Gemeindehaus Fasanenstraße geladen. In Anwesenheit des Bundespräsidenten, Dr. Frank-Walter Steinmeier, und der gerade 100 Jahre jung gewordenen Margot Friedländer, begrüßte der Gemeindevorsitzende, Dr. Gideon Joffe, die anwesenden Schoa-Überlebenden, Gemeindemitglieder und die zahlreich erschienenen Vertreter aus Politik, Gesellschaft, Kirchen und Verbänden, unter ihnen Bundestagsvizepräsidentin Petra Pau und der israelische Botschafter Jeremy Issacharoff. Aufgrund des Corona-Hygienekonzepts musste die Teilnehmerzahl auf 170 Personen beschränkt werden.

In ihrer Rede bezeichnete Bundesjustizministerin Christine Lambrecht die Novemberpogrome als Orgie barbarischer Gewalt und äußerte sich zutiefst besorgt über den zunehmenden Antisemitismus in Deutschland. Der Regierende Bürgermeister Michael Müller betonte in seinem Grußwort die herausragende Bedeutung dieses Gedenkens für Freiheit und Demokratie. Zuvor hatte der Gemeindevorsitzende Dr. Joffe in seiner Ansprache die Sorge geäußert, dass das Gedenken am 9. November zu-

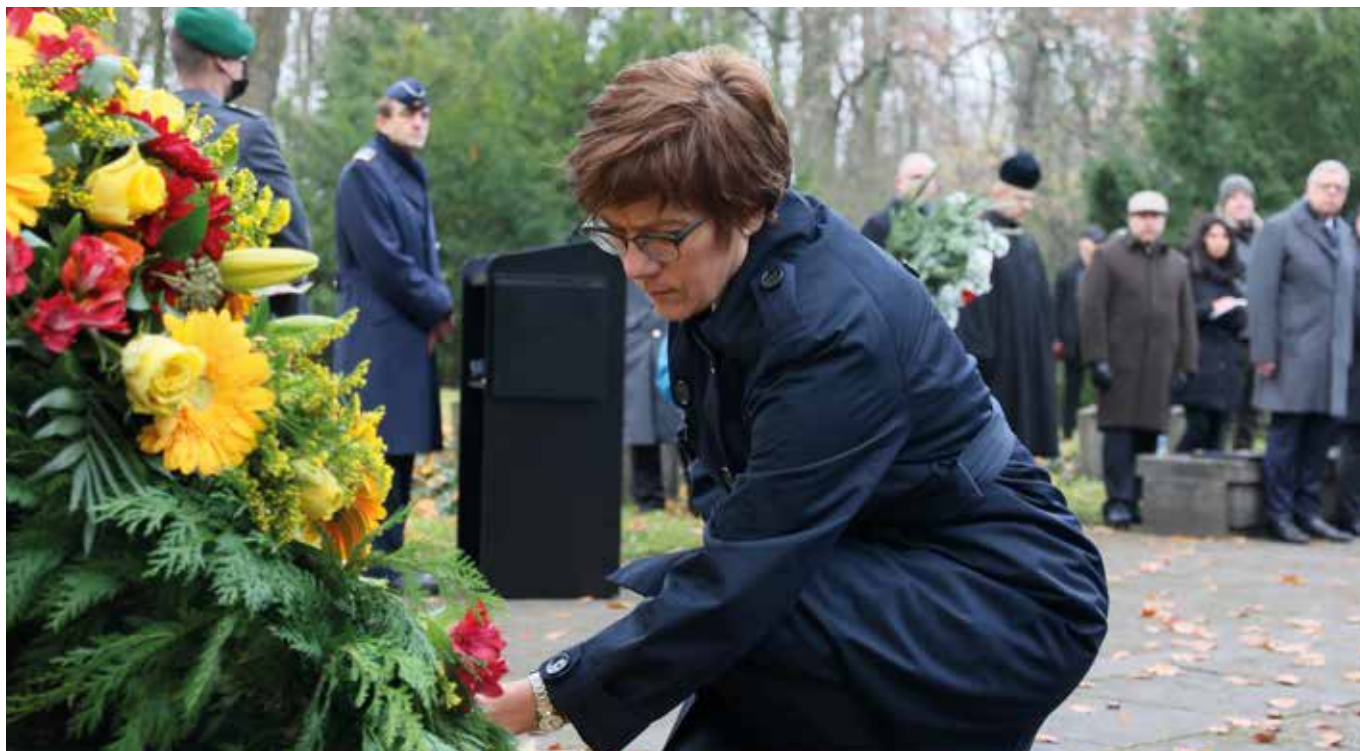
nehmend dem Fall der Berliner Mauer gewidmet würde. Die Veranstaltung war Teil der Jüdischen Kulturtag Berlin. Das musikalisch-literarische Rahmenprogramm gestaltete das Streichquartett der Berlin Sinfonietta. Die Gedenkveranstaltung endete mit einer Kranzniederlegung am Mahnmal vor dem Jüdischen Gemeindehaus, dem von Kantor Isidoro Abramowicz vorgetragenen »El Male Rachamim« und dem Kaddisch durch Gemeinderabbiner Jonah Sievers.

Am selben Abend wurde im Rahmen des Projekts »#WeRemember – Novemberpogrome 1938« des World Jewish Congress auch eine Simulation der einstigen Synagoge Fasanenstraße, die am 9. November 1938 in Brand gesteckt wurde, auf die heutige Fassade des Jüdischen Gemeindehauses projiziert. Zudem standen vor Ort Virtual-Reality-Brillen zur Verfügung, mit denen man sich in das Innere der ehemaligen Synagoge versetzen konnte.

Bereits seit 9.00 Uhr wurden bis in die Nacht vor dem Gemeindehaus die Namen der 55.696 ermordeten Berliner Juden aus dem Gedenkbuch des Landes Berlin gelesen. Zahlreiche Berliner und Berlinerinnen waren dem Aufruf gefolgt, sich an der von Jugendlichen des Jugendzentrums »Olam« betreuten Namenslesung zu beteiligen.



ПАМЯТИ ЕВРЕЙСКИХ СОЛДАТ, ПАВШИХ ВО ВРЕМЯ ПЕРВОЙ МИРОВОЙ ВОЙНЫ



В этом году, в Народный день скорби, высокопоставленные политики, представители Бундесвера и Еврейской общины Берлина собрались на Мемориальном поле Еврейского кладбища Вайссензее, чтобы почтить память еврейских солдат, павших во время Первой мировой войны. Помимо Председателя общины д-ра Гидеона Йоффе, среди гостей присутствовали Федеральный министр обороны Аннегрет Крамп-Карренбауэр, Уполномоченная Бундестага ФРГ по делам Бундесвера д-р Эва Хёгль, Генеральный инспектор Бундесвера генерал Эберхард Цорн, Сенатор внутренних дел Берлина Андреас Гайзель, Вице-президент Палаты депутатов Берлина Корнелия Зайбельд, а также новый военный раввин ФРГ Жолт Балла.

В своей речи бывший Уполномоченный Бундестага ФРГ по делам Бундесвера Райнхольд Роббе подчеркнул: «Благодаря поддержке Еврейской общины этот Памят-

ный митинг перешел в традицию. Памятная церемония стала также символом доброго сотрудничества между еврейским сообществом в Германии и вооруженными силами ФРГ».

Среди немецких солдат, павших во время Первой мировой войне, было 12 тысяч евреев, 400 из которых похоронены на Еврейском кладбище Вайссензе. Несмотря на то, что еврейские воины отдали жизнь за Германию, их родственники впоследствии стали жертвами ужасного немецкого антисемитизма во время Холокоста. Место захоронения солдат с неброскими могильными плитами возникло еще в 1914 г. а в 1927 г. здесь торжественно открыли Монумент памяти. В знак солидарности Народный союз по уходу за военными могилами в Германии и Бундесвер уже много лет поддерживают управление кладбища, ежегодно проводя в т.ч. работы по уходу за могилами.



GEDENKEN AN DIE JÜDISCHEN GEFALLENEN DES 1. WELTKRIEGS



Am diesjährigen Volkstrauertag kamen hochrangige Vertreterinnen und Vertreter aus Politik, Bundeswehr und der Jüdischen Gemeinde auf dem Jüdischen Friedhof in Weißensee zusammen, um auf dem Ehrenfeld der jüdischen Gefallenen des Ersten Weltkrieges zu gedenken. Unter den Gästen waren neben dem Vorsitzenden der Jüdischen Gemeinde zu Berlin, Dr. Gideon Joffe, auch Bundesverteidigungsministerin Annegret Kramp-Karrenbauer, die Wehrbeauftragte des Deutschen Bundestages, Dr. Eva Högl, der Generalinspekteur der Bundeswehr, General Eberhard Zorn, Berlins Innensenator Andreas Geisel, die Vizepräsidentin des Berliner Abgeordnetenhauses Cornelia Seibeld und der neue Militärbundesrabbiner Zsolt Balla.

Der Wehrbeauftragte des Deutschen Bundestages a.D., Reinhold Robbe, betonte in seiner Rede: »Dank der ausgestreckten Hand der jüdischen Gemeinde ist diese Gedenkfeier inzwischen zu einer festen Einrichtung geworden. Die

Gedenkfeier steht heute gewissermaßen auch symbolisch für das gute Zusammenwirken zwischen der Jüdischen Gemeinschaft in Deutschland und unseren Streitkräften der Bundeswehr.«

Im Ersten Weltkrieg verloren über 12.000 deutsche Soldaten jüdischen Glaubens ihr Leben. Trotz ihres mutigen Einsatzes wurden ihre Angehörigen später in der Schoa Opfer des furchtbaren deutschen Antisemitismus. Auf dem Jüdischen Friedhof Weißensee befindet sich ein Ehrenmal für die jüdischen Gefallenen des Ersten Weltkriegs, von denen rund 400 hier begraben sind. Das Gräberfeld mit den schlichten Gräbern wurde bereits 1914 angelegt, der monumentale Gedenkstein jedoch erst 1927 eingeweiht. Als Zeichen der Solidarität unterstützen unter anderem der Volksbund Deutsche Kriegsgräberfürsorge und die Bundeswehr seit vielen Jahren die Friedhofsverwaltung, beispielsweise durch jährliche Arbeitseinsätze zur Grabpflege.



»JÜDISCHER GARTEN« ERÖFFNET



Eröffnung des Jüdischen Gartens in den »Gärten der Welt«: (v.l.n.r.) Grün Berlin-Geschäftsführer Christoph Schmidt, Senatorin Regine Günther, die Parlamantarische Staatssekretärin Rita Schwarze-lühr-Sutter, Geschäftsführer Zentralrat der Juden in Deutschland Daniel Botmann © Lichtschwärmer und Antonia Richter

Als einen einmaligen Raum für Begegnungen, Austausch und Verständigung hat Regine Günther, Senatorin für Umwelt, Verkehr und Klimaschutz am 19. Oktober den weltweit ersten Jüdischen Garten in den Gärten der Welt in Marzahn-Hellersdorf, eröffnet. Als landschaftsarchitektonisch-künstlerischer Beitrag komplettiert er dort den Dialog der Kulturen, Religionen und Weltanschauungen. Die Senatorin erklärte, die Anlage dieses Garten sei ein »Herzensanliegen des Landes Berlin« gewesen und mit seiner Realisierung »etwas Einzigartiges entstanden«

Auch Daniel Botmann, Geschäftsführer des Zentralrats der Juden in Deutschland, lobte bei der Eröffnung: »Die Gärten der Welt stehen für kulturelle und religiöse Vielfalt«. Gemeinderrabbiner Jonah Sievers freute sich: »Das Judentum hat eine sehr lange Tradition der Achtsamkeit und des Schutzes gegenüber der Natur«. Der Jüdische Garten sei eine »wunderbare Möglichkeit, das Judentum auch auf anderem als dem konventionellen Wege kennenzulernen«. Und die Stadträtin im Bezirksamt Marzahn-Hellersdorf, Juliane Witt, sagte: »Der Jüdische Garten ist Ausdruck dessen, dass jüdisches Leben, jüdische Kultur, Alltag in Berlin und Deutschland sind« und dass sie sich wünsche, dass »viele Menschen den Garten genießen und zum Anlass nehmen, sich mit jüdischer Kunst und jüdischem Leben zu befassen«.

—»Gärten der Welt«: Blumberger Damm 44, 12685 Berlin

«ИУДЕЙСКИЙ САД» ОТКРЫТ



19 октября в Парке отдыха «Сады мира» в берлинском районе Марцан-Хеллерсдорф появился первый в мире «Иудейский сад», созданный для встреч, беседы и лучшего взаимопонимания. Этот уникальный образец ландшафтной архитектуры и искусства пополнил разнообразие представленных в парке мест для диалога культур, вероисповеданий и мировоззрений. «Иудейский сад» торжественно открыла Регина Гюнтер, Сенатор по вопросам экологии, транспорта и борьбы с изменением климата. Она подчеркнула, что правительство Земли Берлин от всей души приветствует реализацию этого единственного в своем роде сада.

Даниэль Ботман, Управляющий делами Центрального совета евреев в Германии, похвалил на открытии осуществленный проект, сказав, что «Сады мира – образец культурного и религиозного разнообразия». Раввин общины Берлина Иона Сиверс подчеркнул, что «Иудейский сад» отражает «древнюю еврейскую традицию уважать и беречь природу» и является отличной возможностью «найти подход к иудаизму с неординарного ракурса». Советник управления района Марцан-Хеллерсдорф Юлиана Вит сказала: «Иудейский сад демонстрирует, что еврейская жизнь, еврейская культура – это часть повседневной реальности в Берлине и в Германии». Она выразила надежду, что «этот сад привлечет большое количество посетителей и вызовет интерес к еврейской жизни и к еврейскому искусству».

—Парк «Сады мира»: Блумбергер Дамм 44, 12685 Берлин

HOLOCAUST-DENKMAL: PREISVERLEIHUNG UND CHARITY-DINNER



Am 2. November fand im Hotel Adlon bereits zum 15. Mal das vom Förderkreis »Denkmal für die ermordeten Juden Europas e.V.« ausgerichtete Fundraising-Dinner für den »Raum der Namen« des Holocaust-Denkmal statt. Die traditionelle Tischrede hielt Peter Albiez von PFIZER, der unter anderem sagte: »Antisemitismus und jede andere Form von Hasskriminalität dürfen in unserer Gesellschaft keinen Platz haben. Wir setzen uns beherzt ein für Freiheit, Vielfalt und Offenheit. Zu diesem Auftrag für die Zukunft gehört auch die Erinnerung.«

Im Rahmen des Dinners fand außerdem zum 11. Mal die Verleihung des »Preises für Zivilcourage gegen Rechtsradikalismus, Antisemitismus und Rassismus« statt, den der Förderkreis und die Jüdische Gemeinde zu Berlin 2010 gestiftet haben, und der einmal jährlich an eine natürliche



oder juristische Person oder Bürgerinitiative verliehen wird, die durch ihr öffentliches Auftreten beeindruckt hat. In diesem Jahr wurde die Initiative »Artists Against Antisemitism« geehrt, die von Thorsten »Torsun« Burhardt und David Björn Peng ins Leben gerufen worden ist. 1.089 Künstler, Kollektive und Einzelpersonen sind der Initiative bereits beigetreten und zeigen damit Flagge gegen jegliche Form von Antisemitismus in unserer Gesellschaft. Mit der Kampagne wollen sie auf den unhaltbaren Zustand hinweisen, dass Synagogen in Deutschland rund um die Uhr geschützt werden müssen und jüdischen Menschen aus Sicherheitsgründen empfohlen wird, im öffentlichen Raum keine Kippa oder Davidsterne zu tragen und zeigen, dass jede und jeder Einzelne diesen Zuständen etwas entgegenzusetzen kann.

«МЕМОРИАЛ ПАМЯТИ УБИТЫХ ЕВРЕЕВ ЕВРОПЫ»: ВРУЧЕНИЕ ПРЕМИИ И БЛАГОТВОРИТЕЛЬНЫЙ УЖИН

2 ноября Фонд «Мемориал памяти убитых евреев Европы» в 15-й раз провел в гостинице «Адлон» званый ужин для сбора пожертвований в пользу «Зала имен» при Мемориале. Традиционную застольную речь в этот раз произнес Петер Альбиец от фирмы «Пфайзер». Он в т.ч. сказал: «Антисемитизму и любой другой форме преступности на почве ненависти нет места в нашем обществе. Мы решительно выступаем за свободу, разнообразие и открытость. Этой задаче на будущее служит и память о прошлом».

В рамках ужина состоялось вручение Премии «За гражданское мужество против правого экстремизма, антисемитизма и расизма». В 2010 г. правление Фонда совместно с Еврейской общиной Берлина приняло решение учредить эту Премию, которая ежегодно вручается физическому или юридическому лицу или обще-

ству, положительно отличившемуся своей общественной позицией.

В этом году лауреатом Премии стало движение «Артисты против антисемитизма», которое основали Торстен («Турсун») Бурхарт и Давид Бьерн Пенг, к которым уже присоединились 1089 деятелей искусства, – коллективы и отдельные лица, – тем самым проявив решительное неприятие любого вида антисемитизма в нашем обществе. Участники движения указывают на неудовлетворительное положение дел в современной Германии, при котором синагоги нуждаются в круглосуточной защите, а евреям по соображениям безопасности рекомендуется не носить в общественных местах кипу или звезду Давида. Своей активной позицией участники движения показывают, что каждый человек в отдельности может противостоять этой нетерпимой ситуации.

В БЕРЛИНЕ ПРОШЛИ 34-Е ДНИ ЕВРЕЙСКОЙ КУЛЬТУРЫ



Несмотря на сложные условия, связанные с ограничениями во время коронавируса, Дни еврейской культуры в Берлине прошли очень успешно. В этом году в рамках программы фестиваля состоялись разнообразные концерты, литературные и юмористические вечера, театральные представления, поэтический слэм и популярный семейный праздник «Balagan Day». 33 мероприятия прошли с соблюдением строгих мер безопасности и привлекли, в общей сложности, более 5000 посетителей. На открытии фестиваля состоялся концерт «1700 лет еврейской жизни в Германии» с участием ансамбля А. Гермина «Swinging Hermlins», легендарного Гиоры Фейдмана с дуэтом «Jerusalem Duo», а также Дуду Фишера. Публика пришла в полный восторг и, стоя, благодарил музыкантов бурными овациями.

Подводя итоги фестиваля, Директор Дней еврейской культуры Герхард Кемпфе и Ответственная по вопросам культуры Еврейской общины Сара Нахама сочли единственной «каплей дегтя в бочке меда» отмену двух последних программ – «Из Голливуда в Берлин» и концерт Даниэля Баренбойма – из-за болезни исполнителей. В остальном, организаторам удалось провести все меро-

приятия в соответствии с официальными предписаниями. Организаторы выражают огромную благодарность СМИ, которые в этом году широко освещали Дни еврейской культуры. Благодаря многочисленным анонсам и публикациям, ряд мероприятий фестиваля прошел с аншлагом, разумеется, в рамках предписанных мер по предотвращению распространения вируса.

«Трудно выделить какие-либо отдельные пункты программы, – сказал Герхард Кемпфе, – но для меня лично самыми яркими событиями стали выступления Гиоры Фейдмана и Виолончельного квартета «Растрелли», великолепной певицы Ноа из Израиля, Ясмин Табатабай и квартета Давида Кляйна, а также Себастиана Кнауера и Мартина Гедека, которые представили музыку и жизнь Гершвина. В тот момент, когда зрители вскакивают с мест и начинают бурно аплодировать, мы понимаем, ради чего живем и работаем. Особенное удовольствие нам доставили и представления в Театре «Ренессанс». Очень приятно, особенно в наше тяжелое время, вызвать смех у зрителей и знать, что они вернутся домой с хорошим настроением». Теперь Еврейская община Берлина может перевести дух и начать подготовку к 35-м Дням еврейской культуры в Берлине-2022.



RÜCKBLICK 34. JÜDISCHE KULTURTAGE BERLIN



Trotz der besonderen Bedingungen durch Corona, waren die Jüdischen Kulturtage Berlin 2021 ein großer Publikumserfolg. Das diesjährige Programm umfasste eine bunte Mischung aus Konzerten, Lesungen, Theaterstücken, dem beliebten Familientag »Balagan Day«, einem Poetry Slam sowie humoristischen Veranstaltungen. Über 5000 Besucher erlebten 33 Veranstaltungen, die unter strengen Hygieneauflagen stattfanden.

Schon die Stars der Eröffnungsgala »1700 Jahre jüdisches Leben in Deutschland« – die Swinging Hermlins, Giora Feidman, das Jerusalem Duo und Dudu Fisher – wurden vom Publikum umjubelt und mit stehenden Ovationen bedacht.

Der Intendant der Kulturtage, Gerhard Kämpfe, und die Kulturdezernentin der Jüdischen Gemeinde, Sara Nachama, zogen eine positive Bilanz, deren einziger Wermutstropfen die krankheitsbedingte Absage der letzten beiden Veranstaltungen »Von Hollywood nach Berlin« und »Daniel Barenboim in Concert« war: Trotz der Widrigkeiten hat das Team es geschafft, alle Veranstaltungen unter den gesetzlichen Vorgaben durchzuführen.

Die mediale Berichterstattung war dieses Jahr enorm,

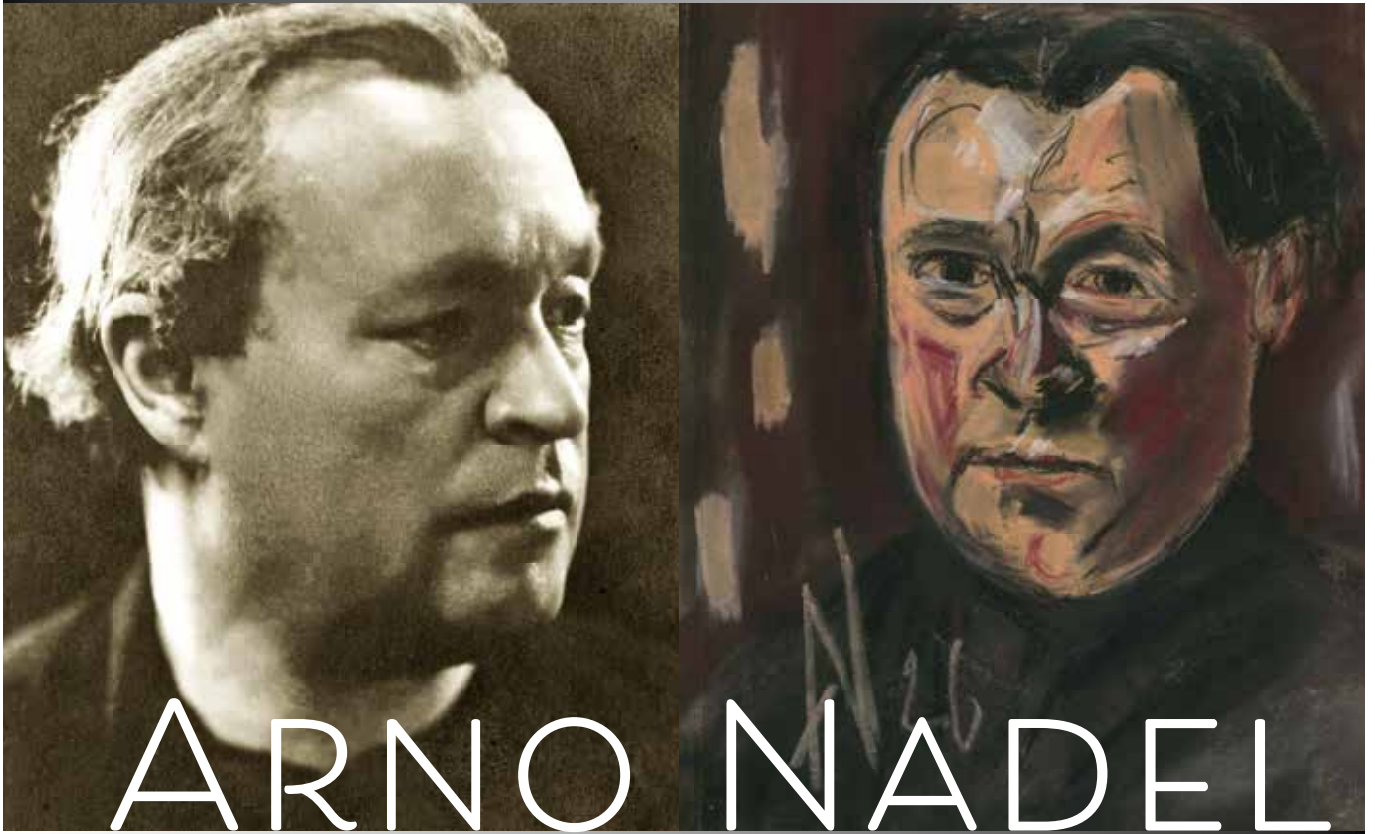
wofür die Veranstalter sehr dankbar sind. Dadurch waren auch etliche Veranstaltungen ausverkauft, natürlich unter Corona-Beschränkungen.

»Es fällt mir schwer«, sagte Gerhard Kämpfe. »einzelne Veranstaltungen hervorzuheben, aber Giora Feidman und das Rastrelli Cello Quartett, die fantastische Noa aus Israel, Jasmin Tabatabai und das David Klein Quartett, sowie Sebastian Knauer und Martina Gedeck mit der Musik und der Lebensgeschichte Gershwins waren für mich absolute Highlights. Es sind diese Augenblicke, wenn das Publikum aufspringt und jubelt, in denen man weiß, warum man so etwas macht. Besonderen Spaß hatten wir alle bei den Veranstaltungen im Renaissance Theater Berlin. Es war einfach ein gutes Gefühl, in Zeiten wie diesen, Menschen zum Lachen zu bringen und sie lächelnd nach Hause zu schicken«.

Jetzt gilt es für die Jüdische Gemeinde zu Berlin Luft zu holen und sich auf die Vorbereitungen für die 35. Jüdischen Kulturtage Berlin 2022 zu konzentrieren.



KONZERT



ARNO NADEL

SCHIRE SIMROH

Kantor Isidoro Abramowicz · Orgel Jakub Stefek · Chor der Synagoge Pestalozzistraße

Samstag, 11. Dezember 2021

um 18.30 Uhr

Synagoge Pestalozzistraße

Kostenfrei · Anmeldung bis 1.12.2021 per E-Mail an kantor.abramowicz@jg-berlin.org

Für den Zugang gelten die Regelungen zum Zeitpunkt des Konzertes.



DU SINGST GERNE?



DANN SUCHEN WIR GENAU DICH FÜR DEN JÜDISCHEN KINDER- UND JUGENDCHOR!


Proben für alle von 8 bis 16:
17.30–19 Uhr
Montag: Jugendzentrum „Olam“, Joachimstaler Straße 13
Donnerstag: Kidduschraum Synagoge Pestalozzistraße 12-14

Melde dich gerne per Email
kantor.abramowicz@jg-berlin.org oder jugendzentrum.olaram@jg-berlin.org oder telefonisch unter 030 8871 8890

WIR FREUEN UNS AUF DICH!




DIE JÜDISCHE GEMEINDE ZU BERLIN,
DAS JUGENDZENTRUM OLAM UND DIE SYNAGOGE
PESTALOZZISTRASSE LADEN EIN:






**CHANUKKA-KONZERT
UND KERZENZÜNDEN**

DO 2. DEZEMBER | 18 UHR

SYNAGOGE PESTALOZZISTR. 12-14, 10625 BERLIN

KINDER- & JUGENDCHÖRE
DER JÜDISCHEN GEMEINDE ZU BERLIN
& DON DIRI DON AUS POLEN
LEITUNG: DARIUSZ DYCZEWSKI &
KANTOR ISIDORO ABRAMOWICZ
ORGEL: JAKUB STEFEK
PIANO: MONIKA WALCZUKIEWICZ &
NATALIA GUTMAN

EINTRITT FREI.
FÜR DEN ZUGANG GILT DIE
AKTUELLE CORONA-VERORDNUNG.

קהלת ברלין
JÜDISCHE GEMEINDE ZU BERLIN

Synagoge
Pestalozzistraße

Mischpacha

Das neue Familienprogramm des Zentralrats der Juden
in Deutschland für werdende Eltern und junge Familien
Anmeldung unter mischpacha.de
Wir statten Sie für den Start in Ihr
jüdisches Familienleben aus!



Willkommens-
päckchen zur Geburt

Freuen Sie sich auf...

Schabbat-Box

Regelmäßige
Elternbriefe

Geburtstags-
geschenke

Tolle Feiertags-Boxen
mit Spielzeugen
und Bastelideen

www.zentralratderjuden.de/mischpacha-facebook

Mischpacha
ist ein Programm von:



Mit freundlicher
Unterstützung durch:




Podiumsdiskussion verpasst?

Raoul Wallenberg Loge e.V.
Berlin




קהלת ברלין
JÜDISCHE GEMEINDE ZU BERLIN

**350 JAHRE NEUGRÜNDUNG
JÜDISCHE GEMEINDE BERLIN**

Mit diesem Link können
Sie die Aufzeichnung anschauen:
www.youtube.com/watch?v=N14ZPNG2eig

2021 JÜDISCHES LEBEN IN DEUTSCHLAND

Vortragsreihe

ANTISEMITISMUS – Woher, Weshalb, Wohin?
Dem Judenhass auf den Grund gehen*

Dr. Ronen Steinke, Benjamin Steinitz, Lea Rosh:
Strategie zur Bekämpfung des Antisemitismus –
Was ist zu tun?

Di 7. Dezember 2021 | 19 Uhr

Jüdisches Gemeindehaus, Fasanenstraße 79-80, 10623 Berlin

Eintritt frei | Anmeldung: dialog@jg-berlin.org

Nachdem wir in den vergangenen Wochen und Monaten in unserer Reihe »Antisemitismus – Woher, Weshalb, Wohin?« die vielfältigsten Ursachen des Judenhasses aufgezeigt haben, wollen wir in der abschließenden Diskussion die Frage aufwerfen: Was müssen Politik und Gesellschaft leisten, um sich dem wieder erstarkten Antisemitismus Einhalt zu bieten?



Mit der Vorsitzenden des »Förderkreises Denkmal für die ermordeten Juden Europas e.V.« **LEA ROSH** diskutieren **DR. RONEN STEINKE**, Jurist, Journalist und Buchautor (u.a. »Terror gegen Juden«) und **BENJAMIN STEINITZ**, Leiter der Recherche- und Informationsstelle Antisemitismus, RIAS Berlin und Geschäftsführer des Bundesverbands RIAS e.V.

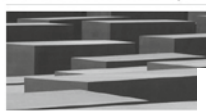
Sie sind herzlich eingeladen, sich mit ihren Fragen und Anmerkungen in die Debatte einzubringen.

*»Antisemitismus – Woher, weshalb, wohin? Dem Judenhass auf den Grund gehen« ist eine Vortragsreihe des Förderkreises »Denkmal für die ermordeten Juden Europas e.V.«, der Jüdischen Gemeinde zu Berlin und der Moses-Mendelssohn-Stiftung, Berlin im Rahmen des Festjahres 2021 »1700 Jahre jüdisches Leben in Deutschland«

Geleitet durch:

Beauftragter der Bundesregierung
für jüdisches Leben und
den Kampf gegen Antisemitismus

Förderkreis
Denkmal für die ermordeten Juden Europas e.V.



MOSES
MENDELSSOHN
STIFTUNG



aufgrund eines Beschlusses
des Deutschen Bundestages

Medienpartner:

TAGESSPIEGEL

התורה בירושלם
JÜDISCHE GEMEINDE ZU BERLIN

Вы пострадали от антисемитизма?

Не оставайтесь в
одиночестве с ВАШИМИ
переживаниями.

Сеть поддержки для
пострадавших и свидетелей
антисемитских инцидентов
(насилие, дискриминация,
угрозы, обиды и т.д.):



ДОКУМЕНТАЦИЯ

RIAS Berlin

Отдел регистрации и обзора информации
по антисемитизму Берлин

RIAS Berlin регистрирует все
антисемитские инциденты в Берлине
и помогает получить компетентную
поддержку.

- Сообщите об инциденте:
report-antisemitism.de
info@report-antisemitism.de
Горячая линия:
0152 133 621 98 (Mo.–Fr. 10–17)

КОНТАКТ В ОБЩИНЕ

Sigmunt Königsberg

Уполномоченный Еврейской Общины
Берлина по вопросам антисемитизма

Уполномоченный общины – ваше
контактное лицо по всем вопросам,
связанным с антисемитизмом.

- Контактная информация:
030 880 28 210
dialog@jg-berlin.org

КОНСУЛЬТАЦИЯ

OFEK Berlin

Консультационный центр по вопросам
антисемитского насилия и дискриминации

OFEK Berlin консультирует пострадавших,
их семьи и родственников, а также
свидетелей антисемитских инцидентов.

- Спросите о консультации:
ofek-beratung.de/berlin
kontakt@ofek-beratung.de
Горячая линия:
030 610 80 458 & 0176 458 755 32
пон.15–18 / вт. & чт. 10–13 / ср. & пт. 12–15



התורה בירושלם
JÜDISCHE GEMEINDE ZU BERLIN



BUCHVORSTELLUNG: »ISRAELBEZOGENER ANTISEMITISMUS«



Das Timing hätte kaum passender sein können: Kaum hatte Julia Bernstein im April diesen Jahres ihr neuestes Buch »Israelbezogener Antisemitismus« publiziert, kam es nur wenige Wochen später zu antisemitischen Ausschreitungen im ganzen Land.

Bernstein stellt zurecht fest: »Der Antisemitismus manifestiert sich heutzutage so oft mit einem Israelbezug, weil er als ‚Kritik‘ legitimiert wird und somit die soziale Ächtung des Antisemitismus nach dem Holocaust unterläuft.«

Alleine der im »Duden« aufgeführte Begriff »Israel-Kritik« ist antisemitisch, denn man wird vergeblich nach »Frankreich-Kritik«, »Iran-Kritik« oder »China-Kritik« suchen.

Bernstein führt aus, dass es Antisemit*innen aber nicht bei einer sachlichen Kritik der Handlungen der israelischen Regierung belassen. Vielmehr werde Israel dämonisiert oder delegitimiert. So manch eine Karikatur erinnere stark an die des Stürmer-Zeichners Philipp Rupprecht und Aussagen wie: »Israels Politik ist so schlimm wie die Nazi-Deutschlands« stoßen bei rund 40% der Bevölkerung auf Zustimmung. Immer wieder werde auch die Existenzberechtigung Israels negiert.

Die jahrtausendealten jüdenfeindlichen Ressentiments, die seit jeher von Generation zu Generation weitergegeben werden, werden nunmehr auf Israel projiziert. Bernstein stellt all dies anhand von Fallbeispielen, Forschungsergebnissen und empirischen Untersuchungen dar.

Im nächsten Abschnitt stellt Bernstein die Geschichte Israels und Fakten zum Nahost-Konflikt dar. Dabei arbeitet sie den Antisemitismus der verschiedenen palästinensischen Organisationen heraus, wobei es diesbezüglich keinen Unterschied mache, ob diese sich als islamistisch-fundamentalistisch, nationalistisch oder als »links« verstehen.

Die Autorin belässt es jedoch nicht bei Beschreibungen, sondern entwickelt Gegenstrategien. Dazu gehört in erster Linie, antisemitische und antiisraelische Behauptungen durch Fakten und Gegenbeispiele zu widerlegen. An diesem kognitiven Ansatz sind jedoch Zweifel erlaubt, denn dem Antisemitismus ist, meiner Meinung nach, mit rationalen Mitteln nicht beizukommen.

Trotz dieser Einschränkung ist Bernsteins Buch gelungen, insbesondere in einer Zeit, in der israelbezogener Antisemitismus nur zu oft relativiert, bagatellisiert oder gar geleugnet wird.

Sigmound Köngsberg

Julia Bernstein: Israelbezogener Antisemitismus. Erkennen – Handeln – Vorbeugen, Weinheim 2021 (Beltz Juventa, 266 S., 29,95)



#Respekt gewinnt

Wettbewerb des
BERLINER RATSCHLAG
FÜR DEMOKRATIE

WIR SUCHEN
DEIN PROJEKT!

Einsendeschluss ist der **25.02.2022.**

Es winken insgesamt
5.000 Euro Preisgeld.

Engagierst Du Dich für Fairness im Sport oder für Menschen mit Handicap, machst Du Dich stark gegen Diskriminierung oder kämpfst gegen Hate Speech im Netz?

Egal ob Schulkasse oder Verein, Nachbarschafts- oder Elterninitiative, Einzelkämpfer*in oder Freigeist – mach mit!

Einfach Projekt hochladen unter www.respekt-gewinnt.de und Du bist dabei!

Oder schreib uns an: Projektgeschäftsstelle Berliner Ratschlag, c/o Gesicht Zeigen! Für ein weltoffenes Deutschland e. V., Franz-Mehring-Platz 1, 10243 Berlin

Der Berliner Ratschlag für Demokratie wird gefördert von der:

15

VERANSTALTUNGEN

Die Jüdische Gemeinde zu Berlin befolgt die präventiven Schutzmaßnahmen zur Eindämmung der Atemwegserkrankung COVID-19 (Corona-Virus). Erkundigen Sie sich bitte bei den Veranstaltern, ob die Veranstaltungen tatsächlich wie angegeben stattfinden können.

Еврейская община Берлина соблюдает превентивные меры по ограничению распространения заболевания дыхательных путей COVID-19 (корона вирус). За информацией о том, смогут ли заявленные здесь мероприятия состояться, просим обращаться к организаторам самих мероприятий.

JÜDISCHE GEMEINDE

Gemeindehaus Fasanenstraße 79–80
10623 Berlin | ☎ 880 28-0

- Do 2** 18.00 **Chanukka-Konzert und Kerzenzünden** mit den Kinder- & Jugendchören der Jüdischen Gemeinde zu Berlin, Don Diri Don aus Polen, Dariusz Dyczewski, Kantor Isidoro Abramowicz, Jakub Stefek, Monika Walczukiewicz und Natalia Gutman. Eintritt frei. Synagoge Pestalozzistraße 12-14
- Mo 6** 15.30 **Child Survivor**, jeden 1. Montag im Monat 15.30–18 Uhr, Kontakt (030) 2752511
- Di 7** 18.00 **Jüdischer Liederchor** Proben jeden Dienstag 18.00 | Репетиции по вт.
- Sa 11** 18.30 **Arno Nadel: Schire simroh**. Konzert mit Kantor Isidoro Abramowicz, Chor der Synagoge, Organist Jakub Stefek. Eintritt frei. Synagoge Pestalozzistraße 12-14. Anmeldung: kantor.abramowicz@jg-berlin.org

FAMILIENZENTRUM »ZION«

Oranienburger Straße 31, 10117 Berlin
zion@jg-berlin.org ☎ 0151-744 82 619, 0151-744 82 620,
030-880 28 121, 030-970 058 49

Информация о месте проведения мероприятий у руководителей клубов

- Mi 1** 15.00 **Klub Moskau**. «...Пусть горит негасимого духа лампада. Ханука – праздник света»
- Do 2** 16.00 **Literatursalon** Литературный салон. Знакомство с произведениями авторов и их обсуждение. Отбор материала для Сборника
- Mo 6** 12.00 **Frauenklub**. Праздничный концерт, посвященный Хануке
- Mo 6** 15.00 **FZ Zion**. «Евреи в Германии: 1700 лет вместе». Вед.: Д. Призамд

- Di 7** 15.00 **Klub Kiew & Freunde**. 1. «Ханука – история и традиции». Вед. Л. Яновская. 2. «Дамское счастье» Эмиль Золя. Вед. Е. Глесс
- Mi 8** 15.00 **Klub Leningrad**. 1. «Ханука – символ света и веры». 2. «Трое за роялем. Семья Шуман, Брамс». Вед. Е. Глесс
- Do 9** 11.00 **Klub Dnepr**. Заседание актива клуба. Подготовка к вечеру 13.12.2021. Обсуждение плана работы на 2022
- Do 9** 16.00 **Literatursalon** Литературный салон. «О некоторых художественных средствах русской литературы. Метафора». Др. А. Цаяк. Знакомство с произведениями авторов и их обсуждение. Отбор материала для Сборника
- Fr 12** 12.00 **Klub Moskau**. Заседание актива Клуба. Подведение итогов 2021
- Mo 13** 12.00 **Frauenklub**. «Праздник остается в сердце». Вед.: Е. Глесс
- Mo 13** 15.00 **Klub Dnepr**. «Почему музыка смеется и плачет?» Норберт Гланцберг и Эдит Пиаф». Вед.: С. Черняховская
- Di 14** 15.00 **Klub Odessa**. Светлый праздник Ханука. Весь вечер поет Т. Куницына
- Mi 15** 15.00 **Klub Moskau**. «Шляпы долой, господа, перед Вами... Гершвин». Вед. Р. Линде
- Do 16** 16.00 **Literatursalon**. Литературный салон. Знакомство с произведениями авторов и их обсуждение. Отбор материала для Сборника
- Do 16** 18.00 **Klub Bakinez**. 1. Концерт: играют наши дети. 2. Док. фильм «Информация к размышлению». Юлиан Семенов (Ляндерс). 3. Танцуем все и поем с Брониславой Скуратовской
- Mo 20** 12.00 **Frauenklub**.
Рецепты наших бабушек

Kurse für Kinder, Jugendliche und Erwachsene

- Mo** **Lyzeum für Kinder** (Russisch Grundschule, Vorschulvorbereitung, Musikalische Früherziehung, Biblische Legenden, Jüdische Feiertage, Kunst): Gruppe I, 5 Jahre 15.40; Gruppe II, 4 Jahre, 16.00
Keramik: 16-17 Uhr (Kinder); 17-18 + 18-19 (Erwachsene)
Bildungszentrum: 16.00, Russisch, 10-11 J., Gruppen
- Mo** **Bildungszentrum**: Individuelle Nachhilfe in allen Schulfächern
- Di** **Lyzeum für Kinder** (Programm wie montags): Gruppe I, 8-9 Jahre 15.30; Gruppe II, 6-7 Jahre 15.45
Krav Maga, 18-19 Uhr (Mädchen); 19-20.30 (Erwachsene)
- Mi** **Gymnastik**: Kinder 16-17 Uhr, Jugendliche: 17-18.30
- Do** **Lyzeum für Kinder** (Programm wie montags): Gruppe I, 9-10 Jahre, 15.50 Uhr; Gruppe II, 3 Jahre, 16.20
Keramik, 17-18 (Kinder)
Boxen, 18-20 (Kinder)

DEZEMBER 2021 · KISLEW/TEWET 5782

Fr Tischtennis: 11.30-14 (Erwachsene)

So Boxen 9–11 Uhr

Hebräisch: 9-13, nach Vereinbarung (Erwachsene)
Computerkurs: 9–13, nach Vereinbarung (Erwachsene)
Deutsch für Senioren: Gruppe I Mi 11–13; Gruppe II Di+Fr 10–12; Gruppe III Mo+Do 10–12

JÜDISCHE VOLKSHOCHSCHULE

Fasanenstraße 79–80 | ☎ 880 28 265

Di 7 19.00 **Dr. Ronen Steinke, Benjamin Steinitz, Lea Rosh: Strategie zur Bekämpfung des Antisemitismus – Was ist zu tun?** Vortragsreihe «Antisemitismus – Woher, Weshalb, Wohin? Dem Judenhass auf den Grund gehen». Fasanenstraße 79-80, 10623 Berlin, Eintritt frei, Anmeldung: dialog@jg-berlin.org

JUGENDZENTRUM OLAM

Joachimsthaler Str. 13 | 10719 Berlin. | Hinterhaus 2. Etage
☎ (030) 887 188 90

Mi 1 jeden Mittwoch (1., 8., 15., 22.12.)
16.00 **Selbstverteidigung** mit André, ab 6 Jahre
16.00 **Hebräisch-Unterricht** mit Jaffa (mit Voranmeldung)
17.00 **Ballet** mit Natalia ab 5 Jahren (mit Voranmeldung)

Do 2 jeden Donnerstag: (2., 9., 16.12.)
15.30 **Gemeinsame Hausaufgabenstunde**
16.00 **Rythmische Tanzgymnastik** ab 5 Jahre
16.30 **Gesangsgruppe** mit Maya, ab 6 Jahre
17.30 **Kinder- und Jugendchor**, Synagoge Pestalozzistraße

So 5 jeden Sonntag (5., 12., 19.12.)
11.00 **Moderne jüdische Tänze** mit Sasha (bis 12 Uhr)
12.00 **Hip Hop** mit Samir ab 8 J. (bis 13 Uhr)
13.00 **Peuloth & Chugim** für alle 6–11 J. (bis 17 Uhr)
14.30 **Peuloth** für alle ab 12 J. (bis 17 Uhr)
17.00 **Selbstverteidigung** mit André ab 6 J. (bis 19 Uhr)

Mo 6 **Kunstwerkstatt** mit Krassimir, ab 6 Jahre
16.30 jeden Montag (6., 13., 20.12.) mit vorheriger Anmeldung)
17.30 **Kinder- und Jugendchor**

Di 7 **Rythmische Tanzgymnastik** mit Anja, ab 5 Jahre.
16.00 jeden Dienstag (7., 14., 21.12.)

Mo 27 **Ferienbetreuung 9– 15 Uhr**
-Fr 31 (nur nach vorheriger Anmeldung)

Talmud Thora Schule @ Jugendzentrum Olam (ab 3 J.)

Mi 1 jeden Mittwoch: (1., 8., 15., 22.12.)
16.00 **Hebräisch-Kurs** mit Jaffa
17.00 **Hausaufgabenbetreuung**

Do 2 jeden Donnerstag: (2., 9., 16. 12.)
16.00 **Deutschunterricht** für Vor- & Schulkinder mit Tipps und Tricks von Pädagogen aus dem Goethe Institut
17.00 **Jüdische Lieder zum Mitsingen**
18.00 **Experimentale Malerei. Jüdische Themen durch Zeichnen**

So 5 jeden Sonntag (5., 12., 19.12.)
10.00 **Meine kleine Thora.** Feste, Lieder, Traditionen
10.40 **Moderne jüdische Tänze**
11.30 **Workshop:** Fantasie & Gedächtnistraining auf spielerische Art und Weise ab 4 Jahren
12.20 **Bildende Kunst.** Jüdische Themen durch Zeichnen, Origami, Modellieren

Mo 6 jeden Montag (6., 13., 20.12.)
16.00 **Wir lernen lesen, schreiben, rechnen**
17.00 **Mathematik + logisches Denken.** Nachhilfe mit erfahrenem Lehrer

Di 7 jeden Dienstag (7., 14., 21.12.)
16.00 **Play and learn English**
17.00 **Jüdische Musikalische Erziehung**
18.00 **Schöpferische Entwicklung & Denkprozesse**

Kesher Bejn Dorot – Generationsverbindendes Programm @ Jugendzentrum Olam

So 5 jeden Sonntag (5., 12., 19.12.)
12.00 **Kinder- und Jugendsportgruppe**
Turnhalle Oranienburger Str. 29

Mo 13 **Bilinguale Literatur-Werkstatt.** Diskussion neuer Publikationen. Übersetzung deutscher Autoren mit. Mod. Dr. N. Gaydukova
18.00

Mi 15 **Treffen** mit der ersten TV-Moderatorin des Odessa Fernsehens Nelly Kharchenko
16.00 **Musikfilm** »Weiße Akazie« von Isaac Dunajevsky
17.00 Ort: Leo-Baek-Haus, Herbartstraße 26

Do 16 **Englisch Small Talks**
14.00 mit Hochschullehrerin
18.00 **Erziehungsberatung** für Eltern: »Mehrsprachigkeit bei Kindern«, mit U. Wendt

Mi 8 **»Imkerei - die heildende Eigenschaften von Honig«**
16.00 mit Dr. Inna Prum
17.00 **Film:** »Quartett« (GB) Regie: Dustin Hoffmann, 2021
Ort: Leo-Baek-Haus, Herbartstr. 26

So 19 **Treffen** mit Diplom-Sozialpädagogin: Psychologie des Erfolgs: »Selbstentwicklung oder Fluch aus der Realität«
12.00 auf Anfrage: Lev Bikkur Cholim, Krankenbesuche

VERANSTALTUNGEN

KLUB DER KAUKASISCHEN JUDEN

Passauer Straße 4 | ☎ 236 26 382

PROJEKT »IMPULS«

☎ 880 28-404, 0163-74 34 744, Dr. Svetlana Agronik

Erkundigen Sie sich bitte, ob die angegebene Veranstaltung tatsächlich stattfinden können. Пожалуйста, звоните, чтобы узнать, состоится ли мероприятия.

- Mi 1** 11.00 **Theaterstudio Lori.** Ltg. Elena Klyuchareva. Подготовка мюзикла «Одесса-2» (Mo, Mi, Fr 11-17)
- Mi 1** 18.00 **Theaterwerkstatt** für junge Erwachsene (+18), Ltg. Maria Zharkova, maria_jarkova@yahoo.de (Mi 18-22)
- Do 2** 12.00 **Gedächtnistraining** mit Anastasia. Тренировка памяти, концентрация внимания, логические задачи, игры. Fasanenstr. 79-80 (Do 12-13.00). T. 0163 74 34 744
- So 5** 10.30 **Wanderung** mit Anastasia, ca. 15 km zu Fuß. Buddhistisches Haus – Gedenkstein Maueropfer – Reiterhof am Kindelwald – Uralte Eiche – Kindelfliess – Bieselheide. Picknick im Wald. Treff: S 1 Frohnau. T. 0163 74 34 744
- So 5** 18.00 **Kochkurs zu Chanukka** mit Julia Mostova-Schwarz. Latkes und Sufganiyot. Online & Deutsch (8,-/5,-): T. 0163 74 34 744
- Mo 6** 18.00 **Kochkurs zu Chanukka** mit Julia Mostova-Schwarz. Latkes und Sufganiyot. Oranienburger Str. 29, Russisch & Deutsch (8,-/5,-): T. 0163 74 34 744
- Mo 6** 18.30 **Jüdische Tänze** mit Amalya (Deutsch). Kontaktfreie Tanzübungen, 10 Frauen. Oranienburger Str. 29 (Mo 18:30-20.00). Anmeldung: T. 0163 74 34 744.
- Mi 8** 11.00 **Mitte.** Jüdische Orte mit Ludmila Budich. Экскурсия: «'Золотые' 1920-е гг. Вклад евреев в расцвет Берлинской моды. Взлет семьи Мендельсонов и крупнейший частный банк Германии. Загадки Жандармского рынка». Treff: U2 Stadtmitte, на платформе (5,-/3,-). T. 0163 74 34 744
- Do 9** 15.00 **Berlinische Galerie** mit Tatjana Pauly: »Ferdinand Hodler und die Berliner Moderne«. Экскурсия с Т. Паули: «Ф. Ходлер и мастера берлинского модерна». Картины знаменитого художника-символиста XIX-XX вв. из музеев Швейцарии и Берлина (5,-). Treff: Alte Jakobstr. 124-128, 10969 Bln, у входа. Только по записи: T. 0163 74 34 744
- Fr 10** 11.00 **Zille-Museum** mit Ludmila Budich. Экскурсия: «Еврейский центр Берлина. Художник Г. Цилле и его покровитель М. Либерманн. Посещение новой экспозиции музея Цилле». Treff: U2 Klosterstraße, на платформе (3,- + входной билет 3,5,-). Anmeldung: T. 0163 74 34 744

So 12
11.00

Charlottenburg. Jüdische Orte mit L. Budich. Экскурсия: «Озеро Литцензее и вклад евреев в литературу и архитектуру. Архитекторы Л. Лессер и Г. Харт. Династия Дернберг. Еврейский 'Икарус' – изобретатель Э. Румплер. Писатель Э. Кестнер и его еврейские покровители». Treff: U7 Wilmersdorfer Straße, на платформе (5,-/3,-). T. 0163 74 34 744

Mo 13
18.00

Neu! Nelly Shulman (Russ.). Иллюстрированное путешествие в мир искусства: «От Тициана до Ренуара – лица в истории. Коллекция живописи в музее Г. Фрика в Нью-Йорке» (5,-/3,-). Fasanenstr. 79-80. T. 0163 74 34 744

Mi 15
11.00

Schöneberg. Jüdische Orte mit Ludmila Budich. Экскурсия «Еврейская Швейцария –Баварская площадь и ее знаменитые обитатели: А. Зегерс,Э. Фромм, А. Эйнштейн, Э. Киш, И. Дойчкорн и другие». Treff: U4 Bayerischer Platz, на платформе (5,-/3,-). T. 0163 74 34 744

So 19
11.00

Kreuzberg. Jüdische Orte mit Ludmila Budich. Экскурсия: «История Берлинской филармонии и вклад евреев в музыкальную культуру Германии. Консерватория Ю. Штерна. Вундеркинды В. Горовиц и И. Менухин. 'Роковая пасха' – гибель отца В. Набокова. 'Роман в письмах': Франц Кафка и Фелисия». Treff: U2 Potsdamer Platz, на платформе (5,-/3,-). T. 0163 74 34 744

So 19
17.00

Markhamat Umarova (Modemarke MarU) und Boris Rosenthal & Freunde. Die Designerin aus Taschkent stellt ihre Kleidung vor. Unterhaltungsprogramm. М. Умарова, Ташкент. Демонстрация мод и продажа женской одежды ручной работы. Поют Б. Розенталь и его друзья. Gr. Saal, Fasanenstr. 79-80. Karten (8,-/5,-): T. 0163 74 34 744, svetlana.agronik@jg-berlin.org

Mo 20
17.00

»Kinosaal«: Film mit Diskussion, Ltg. Nata Merenkova. Док. фильм «Сцена из жизни в Одессе», 2005, Израиль, комедия. Реж.: П. Мостовой. Фильм «На дне», 2014, Нидерланды, черный юмор. Приз «Золотой телец». Oranienburger Str. 29, Seminarraum

Mi 22
11.00

Wilmsdorf. Jüdische Orte mit L. Budich. Экскурсия «Русско-еврейская эмиграция 1920 гг.: М. Цветаева, И. Эренбург, Б. Пастернак, В. Набоков». Treff: U3 Hohenzollernplatz, на платформе (5,-/3,-). T. 0163 74 34 744

Mi 29
11.00

Charlottenburg. Jüdische Orte mit Ludmila Budich. Экскурсия «'Закрытое общество' – колония вилл Вестэнд. Архитектор Э. Мендельсон, коллекционер Б. Кассирер, фотограф Э. Саломон и другие». Treff: U2 Neu-Westend, на платформе (5,-/3,-). T. 0163 74 34 744

Sa 1.1.
16.00

Boris Rosenthal & Freunde. Gemeinsamer Besuch des Konzertes, Kammermusiksaal der Berliner Philharmonie. Karten zum Sparpreis – nach Anmeldung: 0163 74 34 744

So 2.1.
10.15

Wanderung mit Anastasia, ca. 15 km. Lienewitzsee Loop von Michendorf-Gr. und Kl. Lienewitzsee-Naturschutzgebiet-Caputher Schloss. Picknick. Treff: Bhf. Wannsee, Gleis 5 (C). Anmeldung: T. 0163 74 34 744

TRADITIONSClub »MASSORET«

Fasanenstraße 79–80, ☎ 880 28-245

- So 5** **Chanukka-Fest.**
15.00 Musikalische Begleitung G. Gassanov
- So 12** **»Balalaika Ensemble«.** W. Skriptschenko, A. Rostov, A. Danko, Donkosaken. »Ансамбль балалайка«
15.00
- So 19** **Lieblingslieder.** M. Dimitrova, I. Nelfon. Любимые песни
15.00
- So 26** **Neujahrslaune.** T. Kunizina, M. Komm. Новогоднее настроение
15.00

SENIORENTREFF »ACHVA«

Gemeindehaus, Fasanenstr. 79–80, ☎ 880 28-245

WISSENSCHAFTLICHE GESELLSCHAFT

Oranienburger Straße 31, Zi. 311

- Do 2** **»Schwierige Fragen« der Schulchemie,** auch Konsultation für Studenten. Prof. V. Mairanowski. Anmeldung, T 030 465 79 72
- So 5** **Biologie, Genetik.** Individuelle Konsultationen für Gymnasiasten (+ 19.12.) V. Kochergin. Anmeldung, T 030 236 271 32
- Do 16** **Sitzung** des Vorstands und der aktiven Mitglieder der WiGB. Präsentation der Jubiläumsausgabe »Abhandlungen der WiGB, Band 4«
15.00

IKC »BNEJ OR«

Passauer Straße 4, 10789 Berlin

- Fr 3** **Lesetheater »Mendel & Söhne«.**
17.00 Proben Mo, Di, Fr | Di 17.00 Literatur-Meisterklasse
- Mi 15** **Dom Deribas**
17.00 (jeden 3. + 4. Mittwoch 17 Uhr)

KLUB DER KRIEGSVETERANEN

Gemeindehaus, Fasanenstraße 79-80

- Di 7** **Lesung: »1700 Jahre jüdisches Leben in Deutschland«** mit L. Budich. Лекция »1700 лет еврейской жизни в Германии«, Л. Будич
15.00
- Di 28** **Konzertprogramm** mit L. Krupska.
15.00 Konzertная программа

SONSTIGES

- Do 2** **Chanukka im Jüdischen Museum:** Shtetl Berlin
19.00 All-Star Konzert: Licht in der Dunkelheit (vor Ort, Lindenstraße 9-14 und als Livestream)
- Di 7** **Gläubige Zeiten. Religiosität im Dritten Reich.**
19.00 Vortrag: Prof. Dr. Manfred Gailus; Mod: Prof. Dr. Thomas Großbölting. Topografie des Terrors. Livestream: <https://www.topographie.de/livestream/>
- Do 16** **»Der Kändler«.** Podiumsgespräch zur Oper von Martin Buber und Antal Doráti. Jüdisches Museum Berlin, Blumenthal-Akademie. Fromet-und-Moses-Mendelssohn-Platz 1, 10969 Berlin
19.00

Bitte beachten! Alle Veranstaltungen stehen unter dem Vorbehalt der aktuell gültigen SARS-CoV-2-Infektionsschutzverordnung des Landes Berlin.
www.berlin.de/corona/massnahmen/verordnung/

Внимание! Все мероприятия проводятся с учетом действующих предписаний Сената Берлина по предотвращению распространения коронавируса в период пандемии: www.berlin.de/corona/massnahmen/verordnung/

DIE MADRICHIM DES JUGENDZENTRUMS »OLAM« STELLEN SICH VOR II

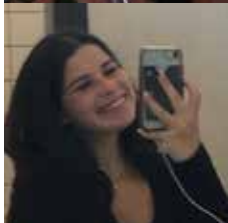
Wir freuen uns, auch unser Pre-Mads und Helfer vorzustellen. Die Pre-Mads sind angehende Madrichim, die unsere Madrichim tatkräftig unterstützen.



Davina (16) · Pre-Mad Kwutzah Paris (6-7 J.)
Sprachen: Russisch, Englisch, Deutsch.
Motivation: Es macht mir Spaß, mit den Kindern zu sein und es macht Spaß, mit allen zusammen zu sein!



Isabelle (17) · Pre-Mad Kwutzah Moskau (8-9 J.)
Sprachen: Deutsch, Russisch, Englisch.
Motivation: Ich bin sehr gerne im Juze, weil ich dort schon als Kind aktiv war. Es ist jeden Sonntag wieder eine neue Erfahrung, auf die man sich freuen kann.



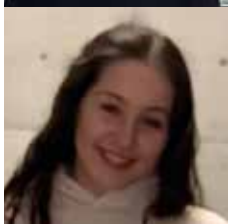
Michelle (17) · Pre-Mad Kwutzal L.A. (12-13 J.)
Sprachen: Deutsch, Englisch, Russisch, Iwrit. Hobbys: Cheerleading. Motivation: Ich hab es früher schon geliebt, ins Juze zu gehen, um die jüdischen Werte vermittelt zu bekommen und vor allem neue Leute kennenzulernen. Das möchte ich mit der neuen Generation weiterführen.



Karina (18) · Pre-Mad Kwutzah Rio (14 + J.)
Sprachen: Deutsch, Russisch, Englisch.
Hobbys: Gesang. Motivation: Ich bin selber im Juze groß geworden und will jetzt meinen Teil zurück geben.



Georg (20) · Pre-Mad und bald Madrich.
Sprachen: Deutsch, Russisch, Englisch, Französisch, Italienisch. Motivation: Arbeit mit Kindern macht mir Spaß und es ist schön, in der Gemeinde aktiv zu sein und etwas Gutes zu tun.



Tami (17) · Pre-Mad und Chug Tanzen/ Gesellschaftsspiele
Sprache: Russisch, Hebräisch, Englisch, Deutsch. Motivation: Ich wollte immer schon Madricha sein und mag es, mit Kindern zu arbeiten.



Sigal (16) · Pre-Mad und Chugim
Sprachen: Deutsch, Russisch, Englisch, Spanisch. Motivation: Ich war selbst früher immer im Juze und mir macht es Spaß, im Juze zu helfen.



Alex (16) · Pre-Mad
Sprachen: Deutsch, Englisch, Russisch
Motivation: Früher war ich selber mal Chanich und habe dadurch viele neue Freunde kennengelernt und vieles gelernt. Die nächste Generation soll es auch erfahren, wie toll es ist, mit Leuten Zeit zu verbringen, die dieselbe Religion haben wie man selbst.



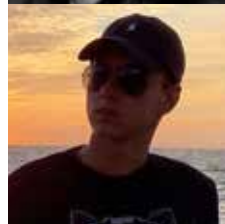
Alissa (16) · Pre-Mad
Sprachen: Deutsch, Russisch, Englisch.
Hobbys: Tanzen und Malen. Motivation: Wollte schon lange Madricha sein und ich mag Kinder sehr.



Dina (16) · Pre-Mad
Sprachen: Russisch, Deutsch, Englisch.
Hobbys: Zeit mit meinen Liebsten zu verbringen. Motivation: Es erwärmt mein Herz, so viele süße und fröhliche Kinder zu sehen und mit ihnen ein Programm zu machen, das ihnen Spaß macht.



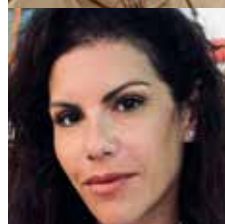
Vivien (16) · Pre-Mad
Sprachen: Deutsch, Englisch, bisschen Hebräisch und Russisch. Motivation: Ich gehe gerne ins Juze, weil ich meine Freunde sehen kann und sich das Jugendzentrum nach so vielen Jahren wie eine Familie anfühlt.



David (17) · Chugist für Sportaktivitäten
Sprachen: Deutsch, Englisch, Russisch, Italienisch. Motivation: Definitiv die Kinder, und die Freude, die die Kinder ausstrahlen



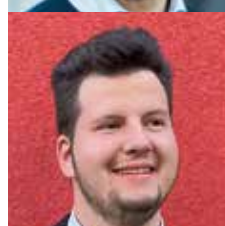
Samson (18) · Mann für alles
Sprachen: Deutsch, Russisch, Englisch.
Hobbys: Fitness und Vögel angucken.
Motivation: das Berliner Juze wieder zu dem machen, was es einmal mal war.



Ines (39) · Kochen und Mädchen für alles
Sprachen: Deutsch, Englisch, Russisch.
Motivation: ich mach im Juze mit, weil ich es toll finde, dass junge jüdische Menschen sich gemeinsam treffen, gemeinsam etwas unternehmen, spielen und auch viel über die jüdische Geschichte und Kultur lernen! Es ist eine Anlaufstelle für jüdische Kinder und Jugendliche und da geht mein Herz auf.



Marat Schlafstein (35) · Koch, Einkäufer und Helfer für alles
Sprachen: Deutsch, Russisch, Englisch.
Motivation: Das Juze war schon immer mein zweites Zuhause, ich freue mich, dass ich meinen Beitrag leisten kann, damit die Kinder und Jugendlichen der Gemeinde das bekommen können, was ich damals bekommen habe!



Edward »Eddy« (22) · Küchenchef
Sprachen: Russisch, Deutsch und Englisch
Hobbys: Kochen, mit Freunden ausgehen und Fahrrad fahren. Motivation: Ich mache Menschen gerne mit meinem Essen glücklich, und wer freut sich mehr über Essen als Kinder?!

DAS AUCH TECHNISCH INTELLIGENTE KLASSENZIMMER

Digitalisierung des Unterrichts am Jüdischen Gymnasium



Digitale Medien gehören zum Alltag heutzutage ganz selbstverständlich dazu. Whatsapp und Instagram, TikTok und Switch – dort fühlen sich Jugendliche oft mehr zu Hause als in der Schulbibliothek. Sich in den sozialen Medien orientieren oder sogar präsentieren zu können, heißt aber nicht zwangsläufig, im Umgang mit digitalen Medien besonders große Kompetenzen zu besitzen. Dass Schüler und Schülerinnen zwar einen Laptop ihr eigen nennen, aber nur bedingt in der Lage sind, mit einem Textverarbeitungsprogramm adäquat umzugehen, hat der letzte Lockdown und das damit verbundene »schulisch angeleitete Lernen Zu Hause« gezeigt.

Lehrer, Lehrerinnen und Eltern haben oft vorausgesetzt, dass Jugendliche, deren Finger in rasender Geschwindigkeit auf ihrem Smartphone Nachrichten tippen können, auch erfolgreich mit Word und Exel umgehen können. Das hat sich als Trugschluss herausgestellt.

Wo lernt man heute schon mit zehn Fingern blind auf einer Tastatur zu schreiben? Am Jüdischen Gymnasium: Zumindest wenn man den Deutschunterricht von Ulla Berhanu in der Klasse 8a besucht. Ende September erhielten die 24 Jungen und Mädchen von der Jüdischen Gemeinde zu Berlin ein Surface Go 2 Tablet, was laut Hersteller Microsoft das mobilste 2-in-1-Gerät mit Touchscreen ist und sich perfekt für alltägliche Aufgaben, Hausaufgaben und zum Spielen eignet. Die Geräte wurden aus Mitteln des DigitalPakts Schule, mit dem der Bund das Land Berlin beim Aufbau einer digitalen Infrastruktur in den Schulen unterstützt, angeschafft.

Die Klasse 8a ist am Jüdischen Gymnasium quasi die Pilot-

klasse, aber bereits in den nächsten Wochen wird der gesamte Jahrgang mit einem solchen Tablet ausgestattet sein. Zunächst werden aber im Deutschunterricht die Grundlagen im Umgang mit MSWord geschaffen. Schließlich verfügen alle über eine MSOffice-Vollversion, die die Jüdische Gemeinde bereits im Frühjahr 2020 zur Verfügung stellte. Mit Hilfe eines kostenlosen Lernprogramms zum Tastaturschreiben haben die Teenager vor den Herbstferien das Training aufgenommen. »Marc kann schon blind tippen«, berichtet die Lehrerin, während dieser stolz lächelt und seine Fingergelenke knacken lässt.

Im Mathematikunterricht lernen die Jugendlichen das Schreiben von mathematischen Formeln in einem Word-Dokument, bevor sie sich intensiv mit Exel beschäftigen werden. Vermutlich sind dann viele Eltern und auch einige Lehrer und Lehrerinnen daran interessiert, Exel-Nachhilfe bei ihnen zu nehmen.

Langfristig ist geplant, dass die gesamte Schüler- und Lehrerschaft der jüdischen Schulen (Grundschule, Sekundarschule, Gymnasium) im Unterricht mit Tablet oder Laptop arbeitet. Auch die Ausstattung der Klassenräume mit einer digitalen Tafel, dem ActivPanel von Promethean, ist geplant und die Umsetzung beginnt, sobald die Geräte geliefert werden können.

Die scheidende Schulsenatorin, Sandra Scheres, äußerte sich im November erfreut darüber, »dass das digitale Lernen an Berliner Schulen beträchtlich an Dynamik gewonnen hat.« Am Jüdischen Gymnasium hat es das tatsächlich.



Клезмер ансамбль «Сион» предлагает взрослым, умеющим держать в руках музыкальные инструменты, и желающим проводить приятный досуг – музицировать вместе с нами.

Тел.: 970 05 851 или
0179 96 00 560 - Игорь



Zum Redaktionsschluss stand noch nicht fest, ob die Kurse und Veranstaltungen wegen der Corona-Maßnahmen im Dezember stattfinden können.

Montags

Lyzeum für Kinder

Russisch für Grundschule/Vorschulvorbereitung, Musikalische Früherziehung, Biblische Legenden/ Jüdische Feiertage, Kunstunterricht

Gruppe I	5 Jahre	15:40
Gruppe II	4 Jahre	16:00

<u>Keramik</u>		16:00-17:00
<u>Bildungszentrum</u>		16:00
<u>Russisch</u>	10-11 Jahre	Gruppenunterricht

Dienstags

Lyzeum für Kinder

Russisch für Grundschule, Musikalische Früherziehung, Biblische Legenden/ Jüdische Feiertage, Kunstunterricht

Gruppe I	8-9 Jahre	15:30
Gruppe II	6-7 Jahre	15:45

<u>Krav Maga</u>		18:00- 19:00 (Mädchen)
------------------	--	------------------------

Mittwochs

<u>Gymnastik</u>		16:00-17:00 Kinder
		17:00-18:30 Jugendliche

Donnerstags

Lyzeum für Kinder

Russisch für Grundschule/ Vorschulvorbereitung, Musikalische Früherziehung, Biblische Legenden/ Jüdische Feiertage, Kunstunterricht

Gruppe I	9-10 Jahre	15:50
Gruppe II	3 Jahre	16:20

<u>Keramik</u>		17:00-18:00
<u>Box</u>		18:00 – 20:00

Sonntags

<u>Box</u>		9:00 - 11:00
------------	--	--------------

Bildungszentrum

Mo-Fr	Individuelle Nachhilfen allen Schulfächern
-------	--

Für Erwachsene

Keramik	Montags, 17:00-18:00, 18:00-19:00
Krav Maga	Dienstags, 19:00- 20:30
Tischtennis	Freitags, 11:30-14:00
Hebräisch für alle	9:00-13:00, nach Vereinbarung
Computerkurs	9:00-13:00, nach Vereinbarung

Deutschkurs für Senioren

Gruppe I	Mi	11:00-13:00
Gruppe II	Di, Fr	10:00-12:00
Gruppe III	Mo, Do	10:00-12:00

**Поздравляем со светлым
и радостным праздником
Хануки!**

**Пожелать хотим
добра и счастья,
любви и чудес,
доброты души и искренних
надежд.**





Projekt Impuls / Integrationsdezernat
T 880 28-404, 0163-74 34 744, Dr. Svetlana Agronik
Änderungen vorbehalten | Возможны изменения!



Neu! Kochkurs
„Traditionelle jüdische und israelische Küche“
Mit Julia Mostova-Schwartz

Traditionelles Essen zum Chanukka Fest
Latkes (Reibekuchen) und Sufganiyot (Pfannkuchen)
Традиционные блюда на Хануку
Латкес (картофельные оладьи) и пончики (суфганиёт)

_So 5. Dezember um 18:00 (auf Deutsch), 8/5 €
Online. Mach mit! – Zu Hause vor deinem eigenen Bildschirm
_Mo 6. Dezember um 18:00
mit Verkostung (auf Dt./ Russ.), 8/5 €
Oranienburger Straße 29, 10117 Berlin
Anmeldung: 0163 74 34 744, svetlana.agronik@jg-berlin.org

ELENA KLYUCHAREVA – 70
Projekt IMPULS gratuliert der lieben Lena, Leiterin des Musiktheaters
»Kabarett LORI« zum Jubiläum! Alles Gute, viel Erfolg & Gesundheit
– Masl tow bis 120!

ЕЛЕНЕ КЛЮЧАРОВОЙ – 70
Сердечно поздравляем художественного руководителя Театра
«Кабаре ЛОРИ» Елену Ключареву с юбилеем!
Здоровья, счастья, благополучия – до 120! Проект «Импульс»

Neu! Nelly Shulman: Vortragsreihe zur Kunstgeschichte
_Mo 13. Dezember 18:00 (5,-/3,-) Fasanenstr. 79-80, 10623 Berlin
Иллюстрированное путешествие в мир искусства.
«От Тициана до Ренуара – лица в истории».
Коллекция живописи в музее Г. Фрика в Нью-Йорке.



Anmeldung: 0163 74 34 744, svetlana.agronik@jg-berlin.org

So 19. Dezember | 18 Uhr

Großer Saal, Fasanenstr. 79-80, 10623 Berlin

Traditionell im Einklang mit der Gegenwart:
Usbekische Modeshow:
Markhamat Umarova

Markhamat Umarova (Modemarke MarU),
Designerin aus Taschkent (Usbekistan)
stellt ihre Kleidung für Frauen
aus handgewebter Seide vor,
die nach alten Traditionen
der Handwerkskunst
der Juden aus Buchara
hergestellt sind.
Es besteht die Möglichkeit
zum Erwerb.

У нас в гостях кутурье
Мархамат Умарова,
Ташкент.

Демонстрация мод и
продажа женской
одежды ручной
работы из шелка,
бархата и
атласа, созданных
на основе
многовековой
традиции ткачества
бухарских евреев.



und...

Boris Rosenthal & Freunde
Internationales Programm

Jüdische Tänze mit Amalya

Karten (8,-/5,-):
T. 0163 74 34 744
svetlana.agronik@jg-berlin.org



So 9. Januar

17–22 Uhr
Fasanenstr. 79-80
10623 Berlin

Tangoabend
(Milonga)

DJ: Michael Rühl
Tanzshow:
Magdalena Myszka & Partner

Karten (12,-/10,-): T. 0163 74 34 744 • Änderungen vorbehalten





Zur Erweiterung unseres Pflegeteams suchen wir engagierte **Gesundheits- und Krankenpfleger (m/w) | Altenpfleger (m/w) | Pflegehelfer (m/w) | Servicekräfte (w)**

Sie sind:

- examierte/r Gesundheits- und Krankenpfleger/in oder Altenpfleger/in oder Pflegehelfer/in mit 200 Stunden Basiskurs
 - haben Erfahrung in der ambulanten Pflege (wünschenswert, aber nicht Voraussetzung)
 - suchen nach beruflichen Veränderung und Herausforderung
 - schätzen selbstständige, verantwortungsbewusste Arbeit in einem qualifizierten Team,
 - möchten sich motiviert mit Ihrer Erfahrung und Persönlichkeit in unser Pflegeteam einbringen.
- Sie wünschen sich:
- einen mitarbeiter- und patientenorientierten Arbeitsplatz
 - die Möglichkeit zur eigenen Fortbildung
 - ein freundliches, aufgeschlossenes und multikulturelles Team
 - Raum für Engagement und Kreativität?
 - Vergütung mit Schicht- und Feiertagszuschlägen
 - die Möglichkeit, in Voll- oder Teilzeit oder auf 450-Euro-Basis zu arbeiten...

Dann sollten Sie uns kennen lernen! Richten Sie Ihre vollständige Bewerbung bitte nur per E-Mail an: kontakt@sozialwerk-jgb.de

Stellenanzeigen

Die Jüdische Gemeinde zu Berlin sucht



für das Hermann-Strauss-Pflegeheim

Examierte/n Gesundheits- u. Krankenpfleger/in + Examierte Altenpfleger/in (m/w/d, 38,5 St/Wo)

Ihre Aufgaben: Fachgerechte Grund- und Behandlungspflege aller Pflegestufen • Professionelle und bedürfnisorientierte Betreuung und Beschäftigung • Hauswirtschaftliche Tätigkeiten Selbstständige Durchführung und Dokumentation der Pflege

Ihr Profil: Abgeschlossene Fachausbildung als examinierte Krankenschwester/Gesundheits- und Krankenpfleger bzw. als examinierte/r Altenpfleger/in • Einsatzbereitschaft, Teamfähigkeit, Konfliktfähigkeit • Körperliche und seelische Stabilität • Bereitschaft zu flexiblen Arbeitszeiten, Wochen- u. Feiertagsdienst | Für Rückfragen: T 030 326 9595015

Ihre Bewerbungsunterlagen senden Sie bitte an die Personalabteilung der Jüdischen Gemeinde zu Berlin, Oranienburger Str. 28, 10117 Berlin, personal@jg-berlin.org | www.jg-berlin.org

Erzieher/in (m/w/d) für die Kindertagesstätten der Jüdischen Gemeinde zu Berlin

Ihre Aufgabe: Betreuung der Kinder, insbesondere der Krippenkinder, in der Kita im Rahmen der Ganztagsbetreuung und unter Beachtung des Berliner Bildungsprogramms sowie der Vermittlung jüdischer Erziehung.

Ihr Profil: Sie haben einen Abschluss als staatlich anerkannte/r Erzieher/in oder Sozialpädagoge/in. Berufserfahrung in einer Kindertagesstätte wäre wünschenswert. Sie verfügen über sehr gute Deutschkenntnisse, Hebräischkenntnisse sind von Vorteil
Wir bieten: attraktive Vergütung in einem motivierten Team. Für Rückfragen: T 030 891 67 48, Frau Perez, T 030 3011944, Frau Radzyski



BETREUTES WOHNEN IM HAUS »JEANETTE WOLFF«

Das Haus »Jeanette Wolff« der Jüdischen Gemeinde zu Berlin ist eine zentral – in der Nähe des Lietzensees – gelegene Einrichtung mit seniorengerechten Wohnungen. Verteilt auf 5 Etagen haben bis zu 81 Bewohner in eigenen Ein-Zimmer-Appartements mit Balkon die Möglichkeit, in der jüdischen Tradition zu leben. Unter Berücksichtigung der Individualität des Einzelnen werden die Bewohner unterstützt durch lebenserleichternde Service-Leistungen und Unterhaltungsangebote: • Koschere Verpflegung und eigene Betstube • Wäscheversorgung, Zimmerreinigung • Gemeinsame Feiertagsgestaltung • Freizeitangebote wie Tanzcafé, Gedächtnistraining, Gymnastik, Vorträge, Bibliothek • 24-stündige Erreichbarkeit des gemeindeeigenen Pflegedienstes in Kooperation • Rund-um-die-Uhr-Bewachung des Hauses • Großzügige Gartenanlage • Lebensmittelgeschäft, Restaurants, Apotheke, Friseur, Bus und S-Bahn fußläufig erreichbar. Wir freuen uns auf Sie!

Rufen Sie uns an: T (030) 326 959 13,
Dernburgstraße 36, 14057 Berlin

ПРОЖИВАНИЕ С ОБСЛУЖИВАНИЕМ В ДОМЕ ИМ. ЖАНЕТТЫ ВОЛЬФ

Дом им. Жанетты Вольф при Еврейской общине Берлина расположен в центре города на озере Лицензее. Идеально оборудованные для пожилых людей однокомнатные квартиры с балконом, расположенные на пяти этажах, предоставляют 81 жителю этого заведения возможность провести вечер жизни в еврейском окружении. Мы предлагаем комплексное обслуживание, которое облегчает жизнь и учитывает индивидуальные потребности и желания каждого из жителей, а также разнообразные развлечения:

- кошерное питание и собственная синагога • услуги по стирке белья и уборке комнат • совместное проведение праздников • развлекательные мероприятия, такие как чаепитие с танцами, тренировка памяти, гимнастика, лекции, библиотека • круглосуточная помощь сотрудников службы по уходу при Общине • круглосуточная охрана здания • обширный сад во дворе дома • продуктовый магазин, рестораны, аптека, парикмахерская, автобусная остановка и станция метро рядом.

Мы рады приветствовать Вас!

Звоните нам по телефону (030) 326 959 13.

Мы говорим по-русски и по-немецки. Дом им. Жанетты Вольф, улица Dernburgstraße 36, 14057 Берлин.



EQB

DENKEN SIE IN NEUEN DIMENSIONEN.

Der neue EQB von Mercedes-EQ.
Elektromobilität mit mehr Raum für alles,
was Sie zukünftig vorhaben.



Der neue EQB steht in den Startlöchern: vollelektrisch, voller Variabilität und mit vielen Sicherheits- und Komfortfeatures.

Der EQB verbindet die Mercedes-EQ typischen Design-Elemente mit einer kantigen und charakterstarken Ausdrucksweise. Mit bis zu sieben Sitzen, großzügigem Laderaum und innovativem MBUX Multimediasystem erleben Sie elektrisches Fahren auf eine völlig neue Art und Weise. Informieren Sie sich jetzt über die attraktiven Highlights des neuen EQB – online, telefonisch oder persönlich vor Ort: **in Ihrer Mercedes-Benz Niederlassung Berlin.**

EQB 350 4MATIC: Leistung: 215 kW (292 PS)¹; Stromverbrauch in kWh/100 km (kombiniert): 16,2¹; CO₂-Emissionen in g/km (kombiniert): 0¹.

¹Die Reichweite und der Stromverbrauch wurden auf der Grundlage der VO 692/2008/EG ermittelt. Die Werte variieren in Abhängigkeit von den gewählten Sonderausstattungen. Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots, sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen verschiedenen Fahrzeugtypen. Weitere Informationen zum offiziellen Kraftstoffverbrauch und zu den offiziellen spezifischen CO₂-Emissionen neuer Personenkraftwagen können dem „Leitfaden über den Kraftstoffverbrauch, die CO₂-Emissionen und den Stromverbrauch neuer Personenkraftwagen“ entnommen werden, der an allen Verkaufsstellen und bei der DAT Deutsche Automobil Treuhand GmbH (www.dat.de) unentgeltlich erhältlich ist. | Abbildung enthält Sonderausstattungen. | Druckfehler und Irrtümer vorbehalten.

Anbieter: **Mercedes-Benz AG, Niederlassung Berlin | 9x in und um Berlin**

Salzufer 1, 10587 Berlin, Telefon +49 30 3901 2000, www.mercedes-benz-berlin.de

Seeburger Straße 27, Rhinstraße 120, Holzhauser Straße 11, Daimlerstraße 165, Hans-Grade-Allee 61 – Schönefeld,

Alt-Buch 72, Körnerstraße 50–51, Blankenburger Straße 85–105



Социальный отдел

предлагает компетентные консультации и обслуживание в социальной сфере на русском, немецком, английском и иврите.

Oranienburger Str. 29, 3. Et, 10117 Berlin

Прием посетителей и телефонные консультации по вашим вопросам: пн., вт., чт., пт. 09.00–12.30, чт. 14.00–16.00 + по договоренности

Рувин Брацлавский ☎ 880 28 137,
Консультации по социальным вопросам
Марианна Давыдов ☎ 880 28 142,
Консультации для пожилых людей
Игорь Зингер ☎ 880 28 145,
Координатор работы волонтеров
Пинхас Гринберг ☎ 88028 148,
Консультации по общим вопросам
Белла Кальманович ☎ 880 28 157,
Консультации по социальным вопросам
Жанна Розова ☎ 880 28 136, Консультации по социальным вопросам



Hannelore Altmann, Dezernentin für Integration

Sprechstunde nach Vereinbarung
Anmeldung ☎ 880 28 232/4
Запись на прием по ☎ 880 28 232/4

CHILD SURVIVORS

jeden 1. Montag im Monat 15.30–18.00
Fasanenstr. 79-80 · Kontakt 275 25 11

Psychologische Beratung

Nicolai-Alexej Stern
Dipl. Psychologe/Psychotherapeut
☎ 22393174 | praxis.stern@yahoo.de

Rechtsanwalt Arkadij Gorischnik

kostenlose Beratung für Gemeindeglieder: 1. Mi/Monat 16–18 Uhr,
Gemeindehaus, ☎ 88028-0

Бесплатные юридические консультации проводит адвокат Аркадий Горишник – каждая первая среда месяца с 16 до 18 ч., Fasanenstr. 79/80, ☎ 88028-0



Hausverwaltung

Di 14–17 Uhr | Fr 9–11 Uhr
Telefon 88028-199
Oranienburger Str. 28–31 10117 Berlin



Die Sozialabteilung

bietet kompetente Beratung und Betreuung im sozialen Bereich auf Deutsch, Russisch, Iwrit und Englisch an.

Oranienburger Str. 29, 3. Et, 10117 Berlin

Sprechstunde und telefonische Beratung bei allen persönlichen Anliegen:
Mo, Di, Do, Fr 9–12.30 Uhr, Do 14–16 Uhr + nach Vereinbarung

Ruvyn Brazlavski ☎ 880 28 137,
Soziale Beratung
Marianna Davydov ☎ 880 28 142,
Rund ums Alter
Zanna Rozova ☎ 880 28 136,
Soziale Beratung
Igor Singer ☎ 880 28 145,
Organisation Ehrenamt
Pinchas Grinberg ☎ 88028 148,
Allgemeine Beratung
Bella Kalmanovich ☎ 880 28 157,
Soziale Beratung

Sprechstunde der Sozialabteilung zu allgemeinen sozialen Belangen

jeden Mittwoch 9–13 Uhr

im Gemeindehaus
Fasanenstr. 79-80, Zi. 3

В Доме Общины на Fasanenstr. 79-80,
в комнате номер 3
по средам с 9 до 13
работник социального отдела проводит
консультации по общим вопросам.

**Берлинская группа
Всегерманской ассоциации
«ФЕНИКС ИЗ ПЕПЛА»** приглашает бывших узников гетто и фашистских концлагерей на встречи в зале клуба «Ахва» на Фазаненштрассе 79/80: каждый **последний четверг месяца в 15:00 ч.** | ☎ 215 14 97



Servicestelle

im Gemeindehaus
Bei Fragen wenden Sie sich bitte an Frau Malenkov
Mo–Do 8–16 Uhr | Fr 8–14.30 Uhr
Jüdische Gemeinde zu Berlin
Fasanenstr. 79-80
10623 Berlin | Tel 030 88028-0

SOZIALWERK

Ambulanter Pflegedienst



der Jüdischen Gemeinde zu Berlin gGmbH
Dernburgstraße 36 | 14057 Berlin

☎ 30 10 14 06 | Fax 30 10 14 45
24-h-Erreichbarkeit
ambulante-pflege-jgb@web.de

- Wir beraten, betreuen und pflegen Sie – zuverlässig, multikulturell, mehrsprachig
- Alten- und Krankenpflege | Seniorenbetreuung | Beratung | Hauswirtschaftliche Versorgung
- Alle Kassen, Sozialämter, Privatversicherte, Beihilfeberechtigte

SOZIALWERK

Ambulanter Pflegedienst



Sie suchen einen Ausbildungsplatz und haben Freude am Umgang mit älteren Menschen?

Sie haben die Schule beendet und suchen einen attraktiven Arbeitgeber, der Ihnen die Altenpflegeausbildung in Berlin ermöglicht?

Wenn Sie sich sicher sind, in der Pflege und Betreuung älterer Menschen richtig zu sein, dann können Sie bei uns als Azubi zur/zum examinierten Altenpfleger/In beginnen.

Wir heißen Sie herzlich willkommen, arbeiten Sie gut ein und sind für Sie da.

Bewerben Sie sich jetzt:
kontakt@sozialwerk-jgb.de oder
personal@jg-berlin.org

»jüdisches berlin«

Wenn Sie kein Mitglied der Jüdischen Gemeinde sind, aber über jüdisches Leben in Berlin informiert sein wollen, können Sie unser Magazin für 25,- Euro im Jahr abonnieren. Es erscheint monatlich (außer im Juli und August). Senden Sie eine Anfrage mit Namen und Adresse an: jb@jg-berlin.org oder an:

Jüdische Gemeinde zu Berlin, Redaktion
»jüdisches berlin«, Oranienburger Str. 29, 10117 Berlin

GRATULATIONEN • ПОЗДРАВЛЕНИЯ



Unsere Glückwünsche gelten ehrwürdigen Geburtstagskindern mit runden, hohen Geburtstagen.

Наши искренние поздравления уважаемым именинникам с круглыми и большими датами:

- 1.12. Barbara Blumenberg, Gideon Gurvitz, Margarita Kozlovskaja, Frida Minkovskaia, Aron Tseytlin, Senya Waldmann, Thea Wolffsohn
- 3.12. Elena Demidova, Nina Lewitskaja
- 4.12. Natalia Panina, Lidia Sandler, Raissa Tcheskis, Nataliya Zamoshchina, Anna Zborovskaia
- 5.12. Ljubov Lachmann, Leonid Nemirovski, Isaac Sheffer
- 6.12. Evgenia Abezgauz, Petro Polyak
- 7.12. Lew Girschson, Rinah Neubauer
- 8.12. Sabine Dagande Picciotto, Anna Dreizis, Michael Kortmann, Vilyamina Portugalova, Fira Shrabshteyn, Maria Steinert
- 9.12. Lilja Klepatsch, Anatoli Tepper
- 10.12. Sofia Davidovitch, Fayina Gal, Shanna Kaminer, Marcus Marian Kaminski, Klavdiya Rapoport
- 11.12. Sofia Brik, Klara Guttmann, Elena Klyuchareva, Mihajlo Koft, Sofiya Komarova, Miron Natochen, Genya Pelts, Leontiy Rubinshteyn, Elvira Yevtushenko,
- 12.12. Alla Gurfinkel, Yakiv Nemyrovskyy, Iakov Riguer, Yelizaveta Shyrokovka, Ludmila Spitzkowski
- 13.12. Jafim Barshadski, Marianne Kundel
- 14.12. Mariya Eydel, Yelyzaveta Gulyayeva, Dr. Werner Zarrach
- 15.12. Monika Fischer, Karin Graf, Klara Holdenshteyn, Bromislav Jaffe, Ida Rubinshteyn
- 16.12. David Gutman, Yakiv Kopman, Tat'ana Kravcova
- 17.12. Valentin Bakhrahk, Boris Grusman, Anatoly Lyubashevsky, Roman Menaker, Rimma Osjutina, Roberta Rozwaski, Svetlana Touzman, Lyudmila Varshavska, Nea Weissberg
- 18.12. Natalia Asmolova, Efim Don, Tatiana Levina, Yelya Portugalova, Asja Smolianski
- 19.12. Marlene E. Luise Herzberg, Ursula Pless, Nonna Revzina, Svetlana Savina, Isi Vigodsky
- 20.12. Issaak Aronov, Elyzaveta Furman
- 21.12. Dr. Ilja Meiler, Enrique Seefeld, Fira Treyger
- 22.12. Lilija Katzmann, Eva Kriwizkaja, Liubov Logunovich, Boris Mindin
- 23.12. Yukhym Blokh, Liada Lekach
- 24.12. Nina Berlin, Lissi Breitstein, Jurek Jürgen Kliger, Bonya Neyman, Mira Pevzner

Masal tow für die Simches!

Bar/Bat Mizwa werden

Luna Margulies, 3.12.

Lea Viktorov, 10.12

Talliya Oschitzki, 17.12.

- 25.12. Nathan London, Emma Rakhlenko, Sarra Wolynskaja
- 26.12. Rudolf Israelsohn, Switlana Shteyman, Tetyana Volska
- 27.12. Boris Belfer, Farid Jean Charrabe, Ewgenia Goldberg, Larysa Kashuro, Alina Pikovskaja, Lidiya Roizenfeld, Gennadij Rudmann, Efim Talesnik, Natella Zekine
- 28.12. Genya Pykhtina, Yuhym Roytman
- 29.12. Maria Bandrimer, Hans-Hermann Byron, Thomas Etzold, Jurij Kovalow, Rozalia Reizin
- 30.12. Galina Rozen
- 31.12. Valerii Emiashev, Albert Kojman, David Vertsman, Solomon Yermak

Jüdische
Kinderbücher
zum Vorlesen?
Wir haben sie!

PJ-Library – Mit dem neuen Programm
für Kinder zwischen 2 und 8 Jahren
erhalten Sie kostenfrei zehn Kinderbücher
pro Jahr nach Hause.

Mehr Info und Anmeldung:
www.pj-library.de

ISRAEL ALS ERBEN

Zeigen Sie ihre Verbundenheit mit Israel und machen Sie der nächsten Generation ein Geschenk. Mit Ihrem Testament zugunsten Israels helfen Sie, die Zukunft des Landes zu sichern. Seit mehr als 50 Jahren leistet der JNF-KKL (Jüdischer Nationalfonds e.V. Keren Kayemeth Leisrael) Hilfe bei der Erstellung und Überarbeitung von Testamenten.



Dieser Spielplatz ist mit Ihrer Hilfe entstanden

Vereinbaren Sie einen unverbindlichen Beratungstermin in unserem Büro oder bei Ihnen. Als Delegierter des JNF-KKL berate ich Sie vertraulich in Erbschaftsangelegenheiten zugunsten Israel



JÜDISCHER NATIONALFONDS
KEREN KAYEMETH LEISRAEL
Palmengartenstr. 6, 60325 Frankfurt Moshe Oppenheimer
Tel.: (069) 97 14 02-11
E-Mail: oppenheimer@jnf-kkl.de

Ari Borisowitsch Kropman

16.04.1934 – 13.11.2021



Ари Борисович Кропман родился в Тарту (Эстония). После окончания в 1961 году Северо-Западного политехнического института прошел путь от простого инженера до главного инженера и генерального директора энергетического предприятия Облкоммунэнерго в Перми. Еще в годы учебы Ари встретился с Феней, они поженились в 1959 году и прожили вместе более 60 лет...

Приехав в Германию в 1998 году, Ари и Феня почти сразу пришли в Научное Общество, стали активными его членами. Основное направление их работы – педагогическая деятельность. Борис Каганский и Ари Кропман были главными организаторами пяти математических Олимпиад WiGB: начиная от составления задач, проверки работ, кончая заключительным коллективным разбором и объяснением решений (многие задачи – совсем не ординарные). Этот «олимпийский вклад» навсегда остался в благодарной памяти наших учеников. Чувство ответственности, доброжелательность, жизненная мудрость, юмор, оптимизм – до последних дней жизни, замечательные качества этого Человека. Мы помним Ари. Вместе с его семьей разделяем горечь утраты.

Члены Научного общества WiGB

Mit Trauer mussten wir Abschied nehmen von Мы скорбим по поводу кончины

- Rafael Ettisch 20.2.1940 – 18.10.2021
- Abram Gilchenko 2.10.1926 – 26.10.2021
- Alexei Maly 10.12.1941 – 28.10.2021
- Iakiv Dubynskiy 21.12.1930 – 29.10.2021
- Abraham Nachimowski 6.8.1932 – 30.10.2021
- Inna Vassilevskaia 12.4.1931 – 31.10.2021
- Semen Tetelman 2.3.1958 – 2.11.2021
- Ruth Dufeldt-Felden 15.3.1937 – 3.11.2021
- Leja Kaschliniski 12.12.1943 – 3.11.2021
- Johim Impris 20.10.1935 – 3.11.2021
- Rolf Verleger 17.12.1951 – 8.11.2021
- Schela Balter 1.11.1946 – 9.11.2021
- Bella Alperina 22.9.1940 – 9.11.2021
- Chaim Goldman 24.5.1929 – 10.11.2021
- Ari Kropman 16.4.1934 – 13.11.2021

Den Hinterbliebenen gilt unser Beileid.
Выражаем наше искреннее сочувствие родственникам.

Öffnungszeiten Kultus

Часы приема культового отдела

24.+31.12.2021: geschlossen/закрето
27.12.–30.12.2021: Notdienst 8–15 Uhr

Öffnungszeiten Friedhöfe | Часы работы кладбищ

_Heerstraße und Weissensee
24.+31.12.2021: 8–14.30 Uhr
26.12.2021: 8–16 Uhr
25.12.2021 + 1.1.2022: geschlossen/закрето
_Schönhauser Allee
24.–26.12.2021 + 31.12.2021–2.1.2022: geschlossen/закрето

Notdienst für Sterbefälle (Hausabholung) in den Schließzeiten der Kultusverwaltung: Fa. Brehme, T. 469 09 40 (24 h)

В случае смерти близких (не в больнице) вне часов работы культового отдела просим обращаться в похоронное бюро »BREHME« по тел.: 469 09 40

Raoul Wallenberg Loge e.v.

IST JEMAND KRANK?

Wir sorgen dafür, dass in der Synagoge ein SEGEN FÜR DIE HEILUNG am kommenden Schabbat gebetet wird. Senden Sie uns den Namen, und die jüdischen Namen der kranken Person und der Mutter.

У ВАС КТО-ТО БОЛЕН?

Мы заботимся о том, чтобы в ближайший шаббат была сказана молитва о скорейшем выздоровлении больного. Сообщите нам имя (включая еврейское имя) больного и его матери.

REFUAH SHLEMA!

mischeberach-berlin@mail.de | T 0177-841 96 46 Kain | T 0177- 328 41 86
Jarosch | T 0175-165 71 17 по-русски

G'TTESDIENSTE • БОГОСЛУЖЕНИЯ



- **Fraenkelufer 10**

konservativer Ritus

Fr 18 Uhr | Sa 9.30 Uhr

- **Herbartstraße 26**

(Sukkat Schalom) reform-egalitärer Ritus

Fr 19.30 Uhr | Sa 10 Uhr

- **Joachimsthaler Straße 13**

orthodox-aschkenasischer Ritus

Fr 3.12. 15.40 Uhr, 10.12. 15.40 Uhr, 17.12. 15.35 Uhr, 24.12.

15.40 Uhr, 31.12. 15.40 Uhr

Sa 9.15 Uhr | Tägl. Minjan: ☎ 211 22 73

- **Oranienburger Straße 29**

konservativ-egalitärer Ritus

Fr 18 Uhr | Sa 10 Uhr

- **Passauer Straße 4**

orthodox-sefardischer Ritus

Fr 3.12. 15.55 Uhr, 10.12. 15.50 Uhr, 17.12. 15.50 Uhr, 24.12.

15.55 Uhr, 31.12. 16 Uhr | Sa 9.30

- **Pestalozzistraße 14**

liberaler Ritus, mit Chor und Orgel

Fr 18 Uhr | Sa 9.30 Uhr

- **Rykestraße 53**

konservativ-liberaler Ritus

Fr 18 Uhr | Sa 9.30 Uhr

- **Minjan JWH Dernburgstraße 36**

Fr 17 Uhr | Sa 4.12., + 18.12. + 1.1. 10 Uhr

- **Kidduschim HSP Herbartstraße 24**

Fr 14.30 Uhr

Nichtinstitutionelle Synagogen:

- **Bet Haskala**

progressiv-egalitärer Ritus

Lichtburgforum, Behmstr. 13, 13357 Bln | Termine: www.usb.berlin

- **Brunnenstraße 33 (Beis Zion)**

orthodoxer Ritus

Fr 15 Min. vor Plag haMincha, Sa 8.30 | Minjan ☎ 0172 9295466

- **Hundekehlestraße 26a (Lev Tov)**

Fr zu Mincha, erfragen bei ☎ 8 47 22 90 | Sa 9.30 Uhr

- **Münstersche Straße 6 (Chabad)**

orthodoxer Ritus

Fr 3.12. 15.55 Uhr, 10.12. 15.50 Uhr, 17.12. 15.50 Uhr, 24.12.

15.55 Uhr, 31.12. 16 Uhr | Sa 10 Uhr

Täglicher Minjan; Info: ☎ 212 808 30

- **Karl-Liebknecht-Straße 34 (Chabad)**

Fr 18.30 Uhr | Sa 10.30 Uhr

- **Ohel Hachidusch**

egalitärer Ritus

Termine: www.ohel-hachidusch.org

- **Rykestraße 53, VH**

(Yeshurun Minyan) orthodoxer Ritus | Sa 9.15 Uhr

Alle Angaben ohne Gewähr. Erkundigen Sie sich bitte in Ihrer Synagoge nach den aktuellen Corona-Regelungen.

Schabbatzeiten & Paraschot



Fr 3.12. 15.36 Uhr 🕒 | **Sa 4.12.** 16.44 Uhr 🕒 Miketz / Chanukka / Rosch chodesch

Fr 10.12. 15.34 Uhr 🕒 | **Sa 11.12.** 16.42 Uhr 🕒 Wajigasch

Fr 17.12. 15.34 Uhr 🕒 | **Sa 18.12.** 16.42 Uhr 🕒 Wajechi

Fr 24.12. 15.38 Uhr 🕒 | **Sa 25.12.** 16.47 Uhr 🕒 Schemot

Fr 31.12. 15.44 Uhr 🕒 | **Sa 1.1.** 16.53 Uhr 🕒 Waera



JUGENDZENTRUM OLAM

Jeden Sonntag von 13 bis 17 Uhr

Für alle von 6 bis 18 Jahren

Dich erwartet ein cooler Sonntag-nachmittag mit **Chugim** (AGs), **Peulot** (Gruppenaktivitäten), unvergesslichen **Ausflügen** und einmaligen **Aktivitäten!**

Komm vorbei!

Wir freuen uns auf dich
und deine Freunde!

